

சத்தியவேத பாதுகாவலன்

"கர்த்தர் நகரத்தைக் காக்காவிட்டால் அதைக் காக்கிறவன் கண்விழிப்பது வியர்த்தம்"

78-ம் புத்தகம் 14-ம் இல. யாழ்ப்பாணம் 1953-ம் ஆண்டு சித்திரைமாதம் 16-ந் திகதி வியாழக்கிழமை—பிரதிசதம் 10

மேய்ப்பார் பணியும் மேற்றிராணிமாரும்

(முன் தொடர்ச்சி)

பழங்காலக் கிறிஸ்துவர்களின்
நன்மாதிரி

மேற்றிராணியார்மீது நமக்கு இருக்கவேண்டிய அன்பு, அபிமானத்துக்கு ஆதிகாலக் கிறிஸ்துவர்கள் நன்மாதிரியாய் விளங்குகிறார்கள். விசுவாசம் ஒளியுடன் திகழ்ந்தது அக்காலத்தில். யேசுவின் உண்மை அன்பர்கள் அபரிமிதம் அக்காலத்தில். மேற்றிராணிமாரை மதித்து மெச்சும் மாண்பு பண்புறவோங்கினது அக்காலத்தில். திருச்சபைக்கும், தங்களுக்கும் உள்ள நெருங்கிய உறவின் வடிவாய் அவர்கள் கண்ணுக்குத் தோன்றினார் மேற்றிராணியார். அவருக்குச் செய்த வணக்கம், மகிமை திருச்சபைக்கே என்று எண்ணினார்கள். எவ்வளவு உயர்ந்த பரிசு அவருக்கு வழங்கினாலும், பெரிய கொடைகொடுத்தாலும் ஒன்றையும் பெரிதாக அவர்கள் பாராட்டவில்லை. இன்னும் அதிகம் செய்யத்தேடினார்கள். அவரை அழகிய பட்டாடையாலும், மின்னும் பொன்னாலும் அலங்கரித்தார்கள். கரத்தில் செங்கோல் கொடுத்தார்கள். விரலில் மோதிரம் போட்டார்கள். தலையில் கிரீடம் வைத்தார்கள். கண்டு மகிழ்ந்தார்கள். அவருக்கு அளித்தபணம், புகழ், பொருள், மகிமை எல்லாம் திருச்சபைக்குத் தான் என ஆனந்தம் கொண்டார்கள். அந்தப்புனித மனப்பான்மை பரவுக! தூயப்பற்று தல் பெருகு! மேய்ப்பார்மீது மதிப்பு வளர்க! என்று ஆசித்து ஆர்ப்பரிப்போமாக.

மேய்ப்பார் பணி ஞானஊறணி

திருச்சபையில் உயர்ந்தது மேற்றிராணிமாரின் பதவி. அது நம்மனைவருக்கும் பெரும் ஞானஉதவி. கிறிஸ்துவின் இராச்சியத்தில் அதிகாரம் வகிப்பவர் தங்கள் பெருமையைத் தேடாது, பிறர் நன்மையை நாட வேண்டும் என்பது நன்மையின் தோன்றல் நாதன் யேசுவின் போதனை. அந்தப்போதனையைச் சாதனைக்குக் கொண்டுவருகிறவர்கள் மேற்றிராணிமார். இவர்களது அரும்பணி உலகத்துக்கு வற்றாத ஞானஊறணி. இவர்களது தலைசிறந்த பணியேசுபோதித்த நித்திய உண்மை

களை உலகு உய்யக்காத்து, அனைவருக்கும் அவைகளைப் புகட்டுவதே. பரலோகம் செல்லுமுன் உலகமீட்பார், எத்திசையும் சென்று ஞானஸ்நானம் கொடுத்து, "நான் உங்களுக்குக் கட்டளையிட்ட யாவற்றையும் அனுசரிக்கும்படி போதியுங்கள்" என்று சொன்னபணியை நிறைவேற்ற அல்லும் பகலும் அயராது உழைக்கிறார்கள். தங்களுடல் பொருள் ஆவி அனைத்தையும் அர்ப்பணித்திருக்கிறார்கள். "ஆடுகனையும் ஆட்டுக்குட்டிகளையும் மேய்த்துவா. உணவு அளித்துக் காத்துவா" என்ற நல்லாயனின் குரல் ஒலி அவர்கள் காதில் இன்னும் ஒலித்துக்கொண்டிருக்கிறது. அதற்கு இணங்கித் தங்கள் விசாரணையில் உள்ளவருக்குச் சுவிசேஷபோதனை என்னும் உணவு அளித்து வருகிறார்கள். நரகப்பாதாள படுகுழியில் நின்று பிரசைகளைக் காப்பாற்றுகிறது அவர்களது போதகம். அவர்களது பிரசங்கத்தில் நித்திய சீவியம்தரும் வார்த்தை நிறைந்

— J. தனசாமி, S. J. —

திருக்கிறது. திருச்சபையின் போதனையும், உலகமெத்திசையிலும் உள்ள மேற்றிராணிமாரின் போதனையும் ஒன்று. ஆகையால், சென்ற மாசிமாதம் இந்திய கருதினலுக்கு நல்வரவு கொடுத்த மாபெருங்கூட்டத்தில் பெங்களூர் மேற்றிராணியார் நம்நாட்டில் திருச்சபை செய்துவரும் தொண்டைச் சுருக்கமாய் விளக்கிச் சொன்னதை இங்கு பொருத்தமுடன் எடுத்துக்கூறலாம். "இறைவனது கற்பனையை யாவரும் நிறைவேற்ற வற்புறுத்தி மனுக்குலம் கடவுளோடு சமாதானமாய் வாழத் திருச்சபை உழைக்கிறது. அன்பும் நீதியும் மக்கள் மத்தியில் நிலவவும், பற்பல வகுப்புகள் இடையில் சமாதானமும் சகோதரத்துவமும் செழித்தோங்கவும் தேடுகின்றது. துர்க்குணத்தை என்றும் எதிர்த்து, தங்கள்மீது வெற்றிபெற்று, மக்கள் உள்ளத்தில் உண்மைச் சமாதானம் குடிகொண்டிருக்கப்பாடுபடுகின்றது." மேற்றிராணிமார் இங்கு மட்டுமல்ல, எங்கும்

அந்தோனிக்குட்டி அண்ணாவியார்

(முன் தொடர்ச்சி)

தூத்துக்குடிக் கடற்கரையை அடுத்த கிராமப்பகுதிகளில் அண்ணாவி என்ற சொல் ஆசிரியரைக் குறிப்பிடுவதாக உள்ளது. இப்புலவர் தொழிலால் ஆசிரியரோ? அதுவும் உறுதியில்லை. இவரது கவிதைகளிலே இவரது ஊர், பேர், குடும்பநிலை, தொழில் பற்றிய அகச்சான்று இல்லை. பேரின்பக்காதலின் காப்புச் செய்யுளில் 'கற்ற ஆகமத்தைக் கல்லாக்கருங்கடன் மீனுக்கோதச் சுற்றுளோர்வியக்கும் சந்தந்தோனிதான் துணைகொள்வாமே' என்று பரவுவது கண்டு இவர் தம்பெயர் சார்ந்த அர்ச்சிய சிஷ்ட அந்தோனியாரிடத்துத் தனிப் பெரும்பக்தி பூண்டவர் என்பதுமட்டுமே புலனுகின்றது.

மக்களும் வேண்டாம் மனைவியும் வேண்டாம் வாழ்வொடு செல்வமும் வேண்டாம் மாடமும் வேண்டாம் கூடமும் வேண்டாம் மன்னவர் வரிசையும் வேண்டாம் ஒக்கலும் வேண்டாம் கைப்பொருள் வேண்டாம் உண்பதும் உடுப்பதும் வேண்டாம் ஊருமோ வேண்டாம் பேருமோ வேண்டாம் உடம்பும் வேண்டாம் இதே உண்மை. என்றுபாடும் பக்குவம்பெற்ற புலவர்பெருமானுக்குத் தம் ஊரும்பேரும் உற்றகொழிலும் பற்றியகவலை இல்லாதது சரிதான். ஆயினும் அவர் காலத்திய ஆசிரியர்கள் கொண்டு அவரைப்பற்றிய வரலாறு அறிய முடியாதிருப்பது மிகவும் வருந்தத்தக்கது.

குறித்த இப்பாவிலேயே பாவலர் தொடர்ந்து கூறுகின்றார். தக்கஉன் கமலச் சாண்இணை வேண்டும் சந்ததம் உனத்தொழ வேண்டும் தவம்செயப் பலமும் சக்தியும் வேண்டும் சகலபா வங்களைத் தள்ளப் [னைப்பக்குவம் வேண்டும் நின்மறைப்பொருபாடவும் படிக்கவும் வேண்டும் ஆம் பாரதியார் 'எமக்குத் தொழில்கவிதை' என்று இறுமர்ந்து கூறினார். இப்புலவர்

—அந்தோனி மற்றைய எனும் 24 வயசுடைய குருடர் ஐக்கிய அமெரிக்க தேசத்திலே லோர்ஜலன்ட் நகரைச் சேர்ந்தவர். இவர் சமீபத்திலே அங்கு இந்தியாணுவச் சேர்த்த பிரேய்றியே எனுமிடத்திலுள்ள அர்ச். சூசையப்பரின் நவந்நிமாசமடத்திலே வாக்குத்தத்தங்கொடுத்த திருச்சிலுவைச் சந்நியாசர்களில் ஒருவராகச் சேர்த்திருக்கின்றார்.

பெருந்தகையார் 'நின் மறைப் பொருளைப் பாடவும் படிக்கவும் வேண்டும்' என்று ஆசிக்கிறார். அண்ணாவியார் ஒழுக்கவழி விலகித் திரிந்தகாரணத்தால் குருமார் இவரைத் தம் இனத்தால் நீக்கவைத்தனர் என்றும், இவர் ஓர் அற்புதவழியால் தம் இழுக்குடைநடையைத் திருத்தி மீந்ததன் வாழ்நாளை இரட்சகர் பிரானைப் பாடும்பணியில் கழித்தனர் என்றும் கூறுவர். தேவமாதாவிடம் மைந்தனைத் தரும் படிக்கேட்டல் என்ற தலைப்பிலே இவர் பாடுகின்ற கீர்த்தனையில் ஒருபகுதி இச்செய்தியை வலியுறுத்துவதுபோல வருகின்றது

ரம்போல மால்கரேனல்

ஞான சொருபியான நல்ல மகவைப் பாவ ஈனன் தொடவொண்ண தென் மெண்ணு கிறீரோதாயே? ஏனை உயிருங் காக்கும் ஞானக் குழந்தையினல் இரக்கப் புனலில் நன்றாய் குளித்து முழு கிப்பாவ அழுக்கைத் துடைத்து மகா ஒழுக்கத் துடனே வந்தேன். என்றுகூறித் தாயின் செங்கை மேவு திருமைந்தனரைத் தரத்தயைசெய்யத் தயவாய்வேண்டுகிறார்.

இவர் இரட்சகர் மீதியற்றிய பாடற்றிரட்டுக்குக் கிறிஸ்தவ சங்கீதமனாப் பெயரிட்டிருக்கின்றார். இத்திரட்டில் பேரின்பக்காதல், பாலத்தியானம், பச்சாத்தாடம், தன்மேற் குற்றஞ்சுமத்தல், ஆசைப்பத்து, அருள் வாசகம், யேசுநாதர் மரணம், திருப்புகழ், ஆனந்தமஞ்சரி, கீர்த்தனை முதலியன அடங்கியுள்ளன. இப்பாக்களைப் பண்ணொடுபாடுங்கால் மாணிக்கவாசகர், ராமலிங்கர், அருணகிரிநாதர் முதலிய பாவலர்கள் கவிதையின் சந்த இனிமை தொனிக்கக்கேட்போம். இவர் தம்கவிதையின் கனிவையும் ஒருசேரக் காண்போம்.

—"பரலோகத்தை நோக்காத மனிதர்" என்ற நாமத்துடன் முதல் பத்தாம் பத்திராதபாப்பானவரின் சீவியவரலாற்றைச் சினிமாப்படமாக முதல்விட்டுத் தயாரித்தவரான சிஞ்ஞேர் பியெற்றே மொட்ரா அவர்கள் சமீபத்தில் காலஞ்சென்றபோது "இத்தாலிய ஹொலி ஆட்" என அறியப்படுவதாய் ரோமாபுரிக்குச் சமீபமான சினேசெற்று எனுமிடத்துச் சிற்றலயத்திலே அவரின் அன்மசாந்திக்காக ஓர் துக்கப்பாடற் பூசை நிறைவேறியது.

ஆயர் குல நங்கை

எழுதியவர் திரு. வில்லியம் ஸரோயன் அவர்கள். இவர் 1908-ம் ஆண்டு எளிய ஆர்மீனியருடும்பத்தில் பிறந்தவர். கலிபோர்னியாவில் தானாகப் படித்து முன்னுக்குவந்தவர். வேலைசெய்வது என்றால் இவருக்குப் பரமானந்தம். கதையிலும் இரத்தஉற்சாகம் பிரதிபலிக்கிறது.

எல்லோரும் வேலைசெய்ய வேண்டும் என்பாள் என்னுடையபாட்டி. ஒரு நாள் நாங்கள் எல்லோரும் சாப்பிட உட்கார்ந்தோம். பாட்டி என்னைப்பார்த்துச் சொன்னாள்:— நீ ஏதாவது ஒரு நல்லவேலை செய்யக் கற்றுக்கொள்ள வேண்டும். மனிதனுக்கு உபகாரமாக இருக்கும் வேலையைத் தெரிந்துகொள்ள வேண்டும். களிமண்ணைக் கொண்டோ, மாத்தைக் கொண்டோ, உலோகத்தைக் கொண்டோ, துணியைக்கொண்டோ ஏதாவதுசெய்யத் தெரியவேண்டும். கண்ணியமான கைத்தொழிலை உதாசினம்செய்து வெட்டிப்பொழுது போக்குவது, உன்போன்ற படித்தவாவிடனுக்கு அழகல்ல. உனக்கு ஏதாவதுசெய்யத் தெரியுமா? ஒருசின்ன நாற்காலி, ஒருமேசை, சாதாரணமான ஒருதட்டி, ஒருவிரிப்பு, ஏதாவதுஒன்று செய்யத்தெரியுமா? சொல்பார்ப்போம்?

பாட்டிஎன்னை ஆவல்தரும்பும் கண்ணோடுபார்த்தாள்.

நீ ஒருஎழுத்தாளிஎன்பது எனக்குத் தெரியும். இருக்கலாம். சிகரெற்றுகளை ஊதியூதித் தள்ளுகறாய். அதனால்விட்டில் புகைமண்டிவிடுகிறது. ஆனால், அதெல்லாம்மட்டும் போதாத தம்பி. உருப்படியாய் ஒருவேலையைச் செய்ய வேண்டும். நாம்செய்த பண்டம்என்று பெருமைப்படுவதற்கு ஏதாவதுஒன்று செய்யப் பழகவேண்டும்.

உழைப்பின் பெருமையைப் பாட்டி பன்னிப்பன்னிச் சொன்னாள். ஒரு கதைபும் உதாரணமாக உரைத்தாள். அந்தக்கதை இது:

பார்க்கத்தில் ஒருஅரசன் இருந்தான். அவனுக்கு ஒருமகன். இந்த மகன் ஆயர்குலத்துநங்கை ஒருத்தியைக் கலியாணன் செய்துகொள்ள ஆசித்தான். அப்பாவிடம் போய்த் “தந்தையே, ஆயர்குல நங்கைஒருத்தியை நான்நேசிக்கிறேன்; அவளை மனையாட்டியாக்கிக்கொள்ள விரும்புகிறேன்; அனுமதிதாராங்கள்” என்றான். அரசன் ஆலோசித்தான். “நானே நாடாளுமன்றம்; நீ என்னுடையமகன்; நானே எனக்குப்பிறகு அரசரிமையைப் பெறப் போகிறவன்; சிம்மாசனத்தில் வீற்றிருக்கும் அந்தஸ்து உள்ளவன் கேவலம் ஒருஇடையர்குலப் பெண்ணை மணக்க விரும்பலாகுமா?” என்று மன்னக்கேட்டான். அதற்குமேற்கள்: “தந்தையே! அதெல்லாம் எனக்குத் தெரியாது; நான் இந்தப்பெண்ணை மணஞ்செய்ய விரும்புகிறேன்; அவளை யன்றி வேறொருத்தியை மணவேன்; அவளையே என்இதயபீடத்தில்இராணியாக இருத்திவிட்டேன்; எனசிம்மாசனத்திலும் அவளை இராணியாக அமர்த்தவிரும்புகிறேன்” என்று மறுமொழியளித்தான்.

தனதுமைந்தனின் உள்ளக்கருத்து உண்மைதான் என்பதை மன்னன் உணர்ந்தான். “நல்லது, அவன் வீட்டாருக்கு ஆள்அனுப்புகிறேன்” என்றான். அவ்வாறே ஒருசேவகளை அழைத்து, “நீ போய் அந்தஆயர்குலப்பெண்ணிடம் இளவரசரின் விருப்பத்தைச் சொல்லிவிட்டுவா” என்றான். அந்தஆளும் அப்படியே சென்றான். மன்னன்மொழிந்ததை ஆயர்களுக்குச் சொன்னான். அதற்குஅந்தப்பெண் “உங்கள் இளவரசர் என்ன வேலை செய்கிறார்?”

தூதவந்தவன், “அரச பரம்பரை; வேலைசெய்ய வேண்டிய அவசியமில்லையே; அதனால் அவர் ஒருவேலையும் செய்வதில்லை” என்றான்.

அவர் ஏதாவதுதொழில் பழகவேண்டும்என்று சொல்லிவிட்டாள் அந்தப்பெண். தூதவனும் திரும்பிவந்து அரசனிடம் ஆயர்குலப்பெண் சொன்னதையெல்லாம் அப்படியே ஒப்புவித்தான்.

அரசன் தனதுமைந்தனை அழைத்து, “பார்த்தாயா? அந்தப்பெண் நீ ஏதாவது தொழில்செய்து பழகவேண்டும் என்கிறாள்; இன்னமும் அவளை மணக்க விரும்புகிறாயா?” என்று கேட்டான். இராசகுமாரன் சொன்னான்: அதற்கென்ன சந்தேகம்? என்னுடையமனம் மாறவில்லை; விரிப்புகள்பின்னக் கற்றுக் கொள்ளுகிறேன்.”

அவ்வாறே இளவரசன் வேலையில் முனைந்தான். ஊக்கத்தோடு பாடுபட்ட தன்பயதாக முன்றோளில் வித்தை வந்துவிட்டது. அழகழகாகப் பன்னிறங்களில் விரிப்புகளைப்பின்னக் கற்றுக் கொண்டான். அந்தவிரிப்புகளைப் பார்த்தவர்கள் பிரமித்தார்கள்.

முன்னே தூதபோனவன் மறுபடியும் ஆயர்குல மங்கையிடம் சென்று, இளவரசன் பின்னிய விரிப்புகளையும் காட்டி, மன்னவன் முன்னேவிடுத்த திருமணக்கோரிக்கையை மீண்டும்எடுத்துரைத்தான்.

ஆயர்குலமங்கை அரண்மனை சென்றாள். அரசினங்குமாரரின் கரம்பற்றினாள்.

ஒருநாள் இளவரசன் பாக்காட்கார தெருக்களில் நடந்து போகையிலே பார்ப்பதற்குச் சுத்தமாகவும், குளு குளுவென்றும் இருந்த விடுதி ஒன்றி னுள் நுழைந்து ஒருமேசையின் முன்னால் உட்கார்ந்தான்.

இந்தஇடம் கொள்ளைக்காரர்களும், கொலைக்காரர்களும் உள்ள இடம். உள்ளே நுழைந்தவன் இராசகுமாரன் என்பது அவர்களுக்குத் தெரியாது. பாதாளக்கிடங்கு ஒன்றில் அவனைத் தள்ளிவிட்டார்கள். அந்தக்கிடங்கில் நகரத்துப் பெரியமனிதர்களும் அடைபட்டுக்கிடந்தார்கள். சிறைப்பட்டவர்களில்கொழுத்தவர்களைக் கொன்று மெலிந்தவர்களைத் தின்னும்படிவற்புத்தி வேடிக்கைபார்ப்பது இந்தக்கொலைக்காரக்கும்பலின்பொழுது போக்காக இருந்தது. இளவரசன் மெலித்தோர் இனத்தைச் சேர்ந்தவன். அதனால் உயிர்த்தப்பினான். ஆனால், திருடர் அவனை விடுதலைசெய்யவில்லை. இளவரசன் “எனக்கு விரிப்புகள் பின்னத் தெரியும்; என்னுடையவிரிப்புகளுக்கு நல்லவிடை கொடுப்பார்கள்; அதற்கு வேண்டிய சாமான்களைத் தாரங்கள்” என்றான்.

கள்வர் அவனுக்குவேண்டியசாமான்களைக் கொண்டுவந்து கொடுத்தார்கள். இரண்டொருநாளில் அவன் விரிப்புகளைத் தயார்செய்துகொடுத்தது, “நீங்கள் இவற்றை அரண்மனைகொண்டு சென்று வீற்றவாருங்கள்; ஒவ்வொன்றுக்கும் நூறுபொற்காசுகள் விலைகிடைக்கும்” என்று திருடர்களிடம் சொன்னான்.

அவ்வாறே திருடர்கள்சிலர் விரிப்புகளை எடுத்துக்கொண்டு அரண்மனை சென்றார்கள். அரசன் அவற்றைப் பார்த்ததும் அவைகள் தனதுமைந்தன் பின்னியவைஎன்று விளங்கிக் கொண்டான். உடனே அவற்றை எடுத்துக் கொண்டுபோய் ஆயர்குலப் பெண்ணிடம் காட்டினான். “இந்தவிரிப்புகள் அரண்மனைக்குக்கொண்டுவரப்பட்டிருக்கின்றன; இவைகள் காணாமற்போன நமதுஇளவரசரின் கைவேலை” என்றான் அரசன்.

பாரெலெ மோனியா

[மகாவந். சேலம்மேற்றிராணியார் தமதுஐரோப்பிய யாத்திரைபற்றி எழுதியதிலிருந்து அனுவிதிக்கப்பட்டது.]

பாரெலெ மோனியா (Paray-le monial) என்பது யேசுவின் திருஇருதயத்தின் பரிசுத்தநகரமாகக் கருதப்படுகிறது. ஏனென்றால், இங்குள்ள விசிறேஷன்சபைக் கன்னியர்களின் மடத்துச் சிறுகோவில்தான் நமது ஆண்டவர் 1673—1688 வரை அர்ச். மார்க்கீத் மரியம்மாளுக்குத் தரிசனயாகித் தமதுதிருவிருதயத்தின் இரகசியங்களை வெளிப்படுத்தினார். பிரான்சின் தென்மேற்குப்பாகத்தில் 25,000 பேரைக்கொண்ட ஒதன் (Autun) மேற்றிராசனத்திலுள்ள ஒருசிறியநகரம் பாரெலெ மோனியா. இதனுள் சென்று பார்ப்பவர்களின் கவனத்தைக் கவருவதென்னவென்றால், 11-ம் நூற்றாண்டில் கட்டப்பட்ட பெரிய கோவிலே. பாரெலெ மோனியாவுக்கு 25 மைல்தூரத்திலுள்ள க்ரூனிஎனும் கிராமத்தில்கொக்கும் புகழ்பெற்ற அர்ச். ஆசீர்வாதப்பர்சபைச் சங்கியாசிகளே இதைமுதலில் கட்டியவர்கள். தற்போது இத்தேவாலயம் பசிலிக்காவாக (Basilica) உயர்த்தப்பட்டிருக்கிறது. மத்தியகாலத்திய மதசம்பந்தமான கட்டிடக்கலை அபிவிருத்தியைப் பொறுத்தமட்டில் இத்தேவாலயத்தின் உட்புறமும், வெளிப்புறமும் முக்கியத்துவம் பெற்றவை. இதற்கருகிலுள்ள ஒரு குறுகியதெருவில் நமது ஆண்டவர் காட்சித்தகோவிலும், விசிறேஷன் மடமும் உள்ளன. அர்ச். மார்க்கீத் மரியம்மாளுக்கு நமதாண்டவர் பல விடங்களில் தரிசனத்தத்து பேசினார். ஆனால், பாரெலெ மோனியாவிலுள்ள இம்மடத்துக் கோவிலில்தான் அவர் மிகமுக்கியமான காட்சிகள் தந்தது, தமதுதிருஇருதய இரக்கத்தின் இரகசியங்களை வெளிப்படுத்தினார். உலகம் முழுவதும் பரவிபுள்ள யேசுவின் திருவிருதயப்பத்தியின் ஆரம்பவிடம், மத்தியஸ்தானம் இதுவே.

பாரெலெ மோனியா மடத்துக் கோவில் சாதாரணமானது. சற்றுச் சிறியதுக்கூட. கோவில்கூட்புக் கட்டிட அமைப்பில் விசேஷ கவர்ச்சி ஒன்றுமில்லை. ஆரம்பத்தில் இருந்த மாதிரியே அதை அப்படியே விட்டிருக்கிறார்கள். ஆனால் அதன்முற்பில் “இக்கோவிலில்தான் நமதுஆண்டவர் தமதுதிருதயத்தை அர்ச். மார்க்கீத் மரியம்மாளுக்கு வெளிப்படுத்தினார்”

அவள் விரிப்புகளை ஆராய்ந்துபார்த்தாள். ஒவ்வொரு விரிப்பிலும் நயமானவகையில் பார்க்க மொழியில் தனது கணவன் எழுதிய செய்தியைப் படித்தாள். அந்தச்செய்தியைத் தன் மராமராகிய மன்னருக்கும் எடுத்துச் சொன்னாள்.

உடனே மன்னன் போர்வீரர்களில் பலரைக் கள்வரிருக்கும் இடத்துக்கு அனுப்பி மகனையும், சிறைப்பட்டிருந்த மற்றவரையும் மீட்டுவாச்செய்தான் அரண்மனை திரும்பிய இளவரசன் தன் நாயகியின் கால்க்கட்டிக் கொண்டு, “என் அன்பே! உன்னுடைய இன்று உயிருடன் தப்பிவந்தேன்” என்றான். மன்னனும் மாட்டுப் பெண்ணைக் குறித்து மிக்க மகிழ்ச்சியடைந்தான்.

பாட்டி இந்தக்கதையை முடித்து விட்டு, “ஒவ்வொருவனும் கன்னியமான தொழில்ஒன்று செய்யத் தெரிந்துகொள்ள வேண்டும்என்றபடிப்பினை இப்போது உனக்குத் தெரிந்ததா?” என்றுகேட்டாள்.

“நன்றாகத் தெரிகிறது, பாட்டி. சுத்தியும், வாளும், உளியும், மாமும் வாங்கச் சம்பளப்பணம் கிடைத்ததும் உடனே ஒருமேசையோ அல்லதுபுத்தக அலுவாரியோசெய்ய முழுமுயற்சியும் செய்கிறேன்” என்றான்.

என்று எழுதியிருக்கும்வாக்கியம் மற்றெல்லாக் கட்டிடக்கலைமூலகமும்விட இக்கோவிலுக்குத் தனிச்சிறப்பையும், பெருமையையும் அளிக்கிறது. கோவிலின் உட்புறத்தில் வளைந்த மேற்களம் சற்றுத்தாழ்வாகத்தானிருக்கிறது. யேசுவின் திருஇருதய தரிசனங்களை விளக்கும் வர்ணப்படங்கள் பக்கச்சுவர்களில் வரையப்பட்டிருக்கின்றன. ஆனால், இப்படங்களெல்லாம் சுவர்களிலும், தூண்களிலும் தொங்கவிடப்பட்டிருக்கும் பலதேசியக் கொடிகளாலும் மறைக்கப்பட்டிருக்கின்றன.

மூலஸ்தானத்தில் (Sanctuary) நமதுஆண்டவரின் தரிசனத்தத்திட்டம் 17-ம் நூற்றாண்டின் முடிவில் அழிந்து விட்டது. தற்போதுள்ள வெண்சலவைக் கற்பிடம் நமதுஆண்டவர்தோன்றிய அதேயிடத்திலேயே கட்டப்பட்டிருக்கிறது. பீடத்தின் வலதுகைப்புறமுள்ள கன்னியாஸ்திரிகளையும், மடத்தையும் இரும்புக்கம்பிகள் பிரிக்கின்றன. கன்னியாஸ்திரிகள் சனங்களின்பார்வைக்கு மறைத்திருந்து பூசைகாண்கிறார்கள். மத்திரமாலையை விடாமல்பாடுகிறார்கள். பீடத்தின் வலதுகைக்கத்திலுள்ள நெருதிக்குமுன் அர்ச். மார்க்கீத் மரியம்மாளின் பீடம் உள்ளது. தங்கமூலம்பூசிய விடையுர்த கற்கள்பதிக்கப்பட்டதாய் இதுவிளக்க வெள்ளிப்பெட்டியில் அர்ச்சியசெஷ்டவளின் எலும்புகள் வைக்கப்பட்டிருக்கின்றன. விசிறேஷன் கன்னியாஸ்திரியைப்போல் உடைதரித்துத் தலையில் கீட்டம் சூட்டப்பட்டிருக்கும் மெழுகினால்செய்த இவளின் உருவத்தை வெள்ளிப்பெட்டியில் பதித்திருக்கும் கண்ணாடிவழியாகப் பார்க்கலாம். இவ்வருவத்திற் கடியில்தான் அர்ச்சியசெஷ்டவளின் எலும்புகள் பாதுகாக்கப்பட்டிருக்கின்றன. பிரான்சியுராட்சியின்சேவோது திருச்சபைவிரோதிகளின் நாசவேலையிலிருந்து பலஆபத்துக்களையும் பறுவாய்ப்பண்ணாது துணிந்து இவைகளைக் காப்பாற்றியிருக்கிறார்கள். இப்பீடத்தில் ஆவணி 30-த்திகதி பூசைசெய்யும்பாக்கியம் பெற்றோம்.

இதற்குமுந்தினநாள் மாலை மார்க் ஆண்டவரும், நாமும் மூலஸ்தானத்தில் திருஇருதயஆண்டவர் தரிசனயான பீடத்தின்முன் திருமணி ஆராதனை செய்தோம். அதேசமயத்தில் சில டச்சயாத்திரிகர்கள் தங்கள் பங்குக்குருவானவரோடுசேர்ந்து தங்கள் பக்தி முயற்சிகளைச் செய்துகொண்டிருந்தார்கள். இறுதியில் பங்குக்குருவானவர் திவ்வியநற்கருணை ஆசீர்வாதம்கொடுத்தார். அதன்பின் எங்கள் இருவரையும் பிளெமிஷ்பாஷையில் யாத்திரிகர்களுக்கு அறிமுகப்படுத்திய பிறகு, அவர்களை ஆசீர்வதிக்கும்படி எங்களைக்கேட்டார். வருடமுழுவதும் உலகின் எல்லாப்பாகங்களிலிருந்தும் யாத்திரிகர்கள் கூட்டங்கூட்டமாக இக்கோவிலைத்தரிசிக்க வருகிறார்களெனக்கேள்வியுற்றோம். யாத்திரிகர்கள் இங்கு வெகுபக்தியுடன் செபிக்கிறார்கள். அதிக ஞானவெளிச்சமும், பலமும்பெற்றுத் திரும்பிப்போகிறார்கள்.

திருஇருதயபக்தர்கள் இக்கோவிலில் அடைந்துள்ள ஆத்துமசீரானமைகளின் நன்றியறிதல் ரூபகார்த்தங்கள் நிறைந்துள்ளது இக்கோவில். இவைகளில்சிரேஷ்டமானது கோவிற்கதவுக்குமேல் வைக்கப்பட்டிருப்பது. இது திருஇருதயப்பத்தியைப் பரப்பிய பேர்பெற்றபிரசங்கியார்வணமத்தியோகிரூலி (Fr. Matheo Crawly) சுவாமிகள் தமது கடின இருதயவியாதியிலிருந்து அற்புதமாகக் குணமடைந்ததை ரூபகமூட்டுகிறது. மற்றொன்று (தொடர்ச்சி 7-ம் பக்கம்)



THE OLD IRASA - MURUGU

by a local Artist

சுதேச சித்திரக்காரர் ஒருவர் வரைந்த

முதிர்ந்த இராச முருக்கு

வைகாசிமாதம் 1-ந் திகதி சயீ பித்துவருகின்றது. நாம் எல்லோரும் தேவமாதாவின் வணக்கமாதமாகிய அதனை வழமை போல அதிகபத்திச்சிறப்பாய்க் கொண்டாடத் தயாராகுவோமாக. நீலப்படையின் நிர்வாக சபையினரிடையே ஓர் நல்ல யோசனை இன்று உதித்திருக்கிறது. அதாவது உலகமுழுவதிலுமுள்ள பொதுவுடைமைக்காரர் வைகாசிமாதம் 1-ந் திகதியைத் தங்களது பெரியதினமாகக் கொண்டாடி வருகின்றனர். ஆனால், வைகாசிமாதம் 1-ந் திகதி தேவமாதாவினுடைய வணக்கமாதத்தின் முதல்நாளாய் இருக்கிறபடியால், இந்தநாள் தேவமாதாவுக்கு விசேஷப்பட்ட ஓர் சபதினமாகும். வேதவிசுவாசத்தை அழித்துவிட வேண்டுமென்பதே பொதுவுடைமைக்காரரின் நோக்கமாகும். ஆனால், கத்தோலிக்கராகிய நாமோ தேவதாயாருக்குப் பிள்ளைகளாய் இருக்கிறபடியால், தேவனிலும் தேவதாயாரிலும் எமது நம்பிக்கை முழுவதையும் வைத்து அதனைப்பாதுகாத்து வர விசேஷமுயற்சி எடுக்க வேண்டும்.

உலகமானது பொதுவுடைமைக்காரரின் நாஸ்திக கொள்கைகளைக் கைக்கொண்டு அனுசரித்தால் நிச்சயமாக மோசம்போகும். நாம் வைகாசிமாதம் 1-ம் நாள் தொடக்கம் அந்தமாதத்தின் கடைசியாள்மட்டும் பாத்திமாமாதாவின் புத்திமதிகளின் படி நடந்து எமது கிறிஸ்துவகடமைகளை ஒழுங்காககிறைவேற்றிவருவோமாக! அதனால் ரூஷியா தேவகிருபையால் மனந்திரும்பும். அவ்வாறு அது

மனந்திரும்புவதானது புத்தத்திற்குப்பதில் முழு உலகத்திற்கும் பெரும் பாக்கியத்தைக் கொண்டுவரும்.

வைகாசிமாதம் 13-ந் திகதி வைகாசிமாதத்தின் மையமான தினமாக இருப்பதாக! 1917-ம் ஆண்டு இந்தத்திகதியில்தான் பரலோகதாயார் தமது சமாதான தூதைப் போர்த்துக்காலின் சின்னப்பிள்ளைக்கு முதல் விசையாகத் தெரிவிக்கவந்தார். அதன் ஞாபகமாகக் கிறிஸ்துவ மக்களின் உதவியைக்கொண்டு எமது யாழ்நகரிலே பண்டத்தரிப்பு இராசமுருக்கின்பக்கத்திலே பாத்திமாமாதாவுக்கு ஓர் ஆலயம் கட்டப்பட்டது. முன்னர் இராசமுருக்குக்கு நல்லபெயர் இல்லை. அதுபிசாகருக்கு உறைவிடமான மரமாய் இருந்ததென்று சனங்கள் கினைத்தார்கள். ஆனால், பாத்திமாமாதா எழுந்தருளிய பிற்பாடு அந்தமரம் தேவபத்திக்கு அடையாளமாயிருக்கிறது. அதன்பெயரும் மாற்றப்பட்டு அதனை "இராசமுருக்கடி" என்று அழையாமல் இப்போது "அரசிவரத்தடி" என்று அழைத்துவருகிறோம். நாம் எல்லோரும் எமது பழைய பாவவழிகளை மாற்றி, எம்முடைய இருதயங்களைத் தேவமாதாவின் சிம்மாசனங்களாக ஆக்கவேண்டும்.

வைகாசிமாதம் 13-ந் திகதித் திருநாளை விசேஷவிதமாகக் கொண்டாட விரும்புவோரின் வசதிக்காக முந்தியவருட்களிற்போல இம்முறையும் திருச்சடங்குகள் நடந்தேறும். வைகாசிமாதம் 12-ந் திகதி பிற்பகல் 7 மணி தொடங்கித் திவ்வியசந்

கத்தோலிக்க சமாச்சாரம்

முத்திப்பேறுபெற்றபட்டவிசாரணை

கோவைநகரிலே சென்றமார் கழியில் அர்ச். சவேரியாரின் திருமேனி பகிரங்ககாட்சிக்கு வைக்கப்பட்டிருந்தபோது அதனைத்தரிசிக்கச் சென்றிருந்த யாத்திரிகர்கள் அங்கு ஓர் பரிசுத்தகுருவாகச் சீவித்திருந்து பரமபதமடைந்த வண. அக்னெல்லோ டி. சூசா சுவாமிகளின் கல்லறையையும் தரிசித்தும், அவர்சலிகையால் நடந்தேறியதாகச் சொல்லப்பட்ட பலவேறு புதுமைகளைக் கேட்டறிந்தும் வரலானார்கள். இப்பரிசுத்தகுருவானவருக்கு முத்திப்பேறுபெற்றபட்டம் சூட்டு தற்கான விசாரணை தொடக்கப்பட்டுவிட்டதாக ரோமாபுரியிலிருந்து செய்திகிடைத்திருக்கிறது. இதுவிஷயமாய்க் கோவைநகரின் துணை அதிமேற்றிராணியார் விடுத்தள்ள ஆஞ்ஞாபத்திரம் ஒன்றில், அப்பரிசுத்தகுருவர் தமது கையாலோ, அன்றேல் மற்றவர்களின் துணையைக் கொண்டோ எழுதியசாசனங்கள், பிரசங்கங்கள், திருமுகங்கள், தினசரிக்குறிப்புகள், சுவசரித்திரங்கள் ஆதிகவற்றைத் தமக்கு அனுப்பிவைக்குமாறு தமது ஞானப்பரிபாலனத்துள் அடங்கிய விசுவாசிகளைக் கேட்டிருக்கின்றார். அத்துடன் அவைகளைச் சேகரிப்பதைக் கவனிக்குமாறு நீதிவிசாரணைச் சபை ஒன்றையும் ஏற்படுத்தித் தாமும் ஒரு நீதிபதியாகியிருக்கின்றார்.

மகுடதாரண ஞாபகபூசை

இற்றைக்குப் பதினான்குவருட்களின் முன்னர் பன்னிரண்டாம் பத்திராதர் பாப்பரசராகத் தெரிவுசெய்யப்பட்டபின் இவ்வருடமே முதன்முறையாக அவரது மகுடதாரண ஞாபகார்த்தமாகப் பெரிய பாடற்பூசை நிறைவேற்றிய போது சிஸ்ரைன்சிறுலயத்திலுள்ள அவரது சிம்மாசனம் வெறுமையாக இருக்கலாயிற்று. அன்றுதினம் அவர் வைத்திய ஆலோசனையின் பேரிலே தமது மானிகையின் உள்ளறையில் தங்கியிருந்தார். ஆயினும் தமது கடமைகளைப் பகல்முழுவதுஞ்செய்து, சாயந்தரம் அர்ச். பேதுருவானவர் மகாலயசதுக்கத்தில் கூடியிருந்த சனக்குழாயின் வாழ்த்துதலின் பேரிலே சன்னலண்டைகாணப்பட்டு அவர்களுக்குத்

பிரசாத எழுந்தேற்றஞ்செய்து முழுச்செபமாலையும் பாடப்படும். 13-ந் திகதி பிறந்தவுடனே மகாவந். எமதுமேற்றிராணி ஆண்டவர் நடுச்சாமப்பூசை நிறைவேற்றுவார். இந்தத்திருநாளுக்கு ஆயத்தப்படுத்தும்படியாக வண. எல். ஜே. அகுஸ்தின் சுவாமியார் மூன்று நாட்களுக்குப் போதகஞ்செய்வார்.

Henri Gesland, O. M. I.
கட்டளைக்குவர்

தரிசனை அளித்தார். ரோமாபுரியில் வசிக்கின்ற கருதினல்மாருள் அதிக வயதானவரும், 1946-ம் ஆண்டு பாப்பரசராலே கருதினல் அலோய்ஸ் - மாசெல்லா ஆண்டவர் ஞாபகார்த்த பெரிய பாடற்பூசையை நிறைவேற்றினார். அவ்வேளை வேறும் ஐந்து கருதினல்மாருள், முப்பது அதிமேற்றிராணிமார் மேற்றிராணி மார்களும், வத்திக்கானிடமாகவுள்ள பிறநாடுகளின் ஸ்தானிகர்கள், பிரதிநிதிகளும் சமூகமாயிருந்தார்கள்.

சீனக்குருவேதசாட்சி

வண. போல் சாய்ங் என்ற சீனக்குருப்பிரசாதி கம்யூனிஸ்தர்களால் அநீதியாகக் கொலை செய்யப்பட்டார். இன்று சீனக் கத்தோலிக்கமக்கள் அவரை ஓர் உண்மையான வேதசாட்சியென மனப்பூர்வமாகக் கொண்டாடி வருகின்றார்கள். திவ்விய கர்த்தரின் சீஷர்கள் சபையென்ற சீனச்சபையைச் சேர்ந்த இக்குருப்பிரசாதி ஏறக்குறைய இருவருட்களின் முன் அதாவது 1951-ம் ஆண்டு ஆனி 14-ந் திகதி சாகடிக்கப்பட்டார். ஆனால், இச்செய்தி இப்போதே ஹொங்கொங்போய்ச் சேரலாயிற்று. அங்கு ஹுயினன் மாகாணத்திலே காணிச்சீர்திருத்தியுக்கம் நடைபெற்ற காலத்தில் வண. போல் சாய்ங் சுவாமியாரும், மற்றோர் சீனக்குருவானவரும் ரஷ்யான்பட்டினத்திலுள்ள பிரத்தியேச வீடு ஒன்றில் திவ்வியபூசை நிறைவேற்றிக்கொண்டிருந்தபோது கம்யூனிஸ்தர்கள் அவ்வீட்டினுள்புகுந்து இருவரையும் வெளியே இழுத்துச்சென்று இரகசிய கூட்டம் நடத்தினார்களென்று அவர்கள்மேல் குற்றஞ்சாட்டினார்கள். பிந்த ஈனவிர்க்கமின்றி அடிக்கப்பட்டார்கள். வண. சாய்ங் சுவாமியார் இறந்துவிட, குணமடைந்த மற்றவர் பதினாறுமாதம் சிறைவைக்கப்பட்டு பின்னர் விடுதலையடைந்தார்.

தோமையாரின் திருப்பண்டங்கள்

அப்போஸ்தலரான அர்ச். தோமையாரின் திருச்சீரம் தற்போது இத்தாலியிலே ஓர் தோனாகர் ஆசனக்கோவிலில் இருந்துவருகின்றது. இது அங்கிருந்து இவ்வருடத்திலே கிழக்கு நாடுகளின் திருச்சபைத்திருச்சங்க காரியதரிசியான கருதினல் திசெறன் ஆண்டவரால் மலையாளத்துக்குக் கொண்டுவரப்படவிருப்பதாய்ச் செய்திகிடைத்திருக்கிறது. அர்ச். தோமையார் வேதசாட்சியாக மரித்தபின் அவரது திருமேனி மயிலாப்பூரில் அடக்கஞ்செய்யப்படலாயிற்று. பின்னர் அது எடெலாநகருக்கும், பிந்த அங்கிருந்து ஓர் தோனாகருக்கும் எடுத்துச் செல்லப்பட்டதாகத் தெரியவருகிறது.

சித்திரை மாதம்

பேர்துக்கருத்து:— மேற்றிராணி மார்களுக்காகவும், அவர்களுடைய திருமறைத் தொண்டுகளுக்காகவும் வேண்டிக்கொள்ளுதல்.

மிஷன்கருத்து:— வேதபோதக நாடுகளில் உபதேசமார் அதிகரிக்கும் படியாக வேண்டுகல்.

திருநாள் அட்டவணை

சித்திரைமாதம் — 1953

வெ 17	அ. அனீசேத்தப்பர், பா.வே.	(ச)
சனி 18	அ. எலவுத்தேரியார், வே.	(வெ)
ஞா 19	கர்த்தர் உத்தானத்தின் பின் 2-ம் ஞாயிறு — அ. 9-ம் சிங்க ராயர், பா.	(வெ)
திங் 20	அ. அஞ்சேசம்மாள், க. (வெ)	(வெ)
செ 21	அ. அஞ்சேசம்மாள், மே. வேதபா.	(வெ)
புத 22	அ. குசையப்பர் அடைக்கலத் திருநாள்	(வெ)
வி 23	அ. ஜோர்ஜியார், வே.	(ச)

சத்தியவேத

பாதுகாவலன்

1953-ம் ஆண்டு

சித்திரை மாதம் 16-ந் திகதி

கதியாதாகும்?

சோவியற்றுவியாவின் சர்வாதிகாரியாயிருந்து தனது கொடுங்கோலாட்சியாலும், கோர அடிமையாட்சியாலும், எத்தனையோ லட்சக்கணக்கான மக்களின் உயிரைப்பலியெடுத்துப் பெரும் உதிரப்பழி தேடிக்கொண்டு உயிர்மாண்டுபோன மாஷல் ஸ்ராலினின் பறைவாலே இரும்புத்திரைக்குப் பின்னாலுள்ள நாடுகளிலும், ஏனைய நாடுகளிலும் நல்லகாலம் பிறக்குமென்று சொல்லுவதற்கான அறிகுறிகள் காணப்படுகின்றன. ஸ்ராலினின் மறைவுக்கும், இதற்குமிடையில் ஏற்பட்டுள்ள சோவியற்றுவியின் மாற்றமானபோக்கை அவதானிக்குமிடத்து, கம்யூனிஸ்த புரட்சியின் காலம்போய் ஓர் மறுமலர்ச்சியின் காலம் உதயமாகுமோ வென்றுதான் நினைக்கவேண்டியிருக்கிறது. இரண்டாவது உலகயுத்தம் முடிவடைந்த நாள்முதலாக ருஷியா எதற்குமே வசப்படாது, எதற்குமே கட்டுப்பாடாது, எதற்குமே இணங்கிவராது தான் பிடித்த முயலுக்குக் கால்முன்றேயென்று சலஞ்சாதித்தறின்றது. ஐக்கியநாடுகளின் பாதுகாப்புச் சங்கத்திலே 1946-ம் ஆண்டு மாசிமாதம் 6-ந் திகதியன்று தட்டிக்கழிக்கும் தனது திருவிளையாடலை அது நடத்தத் தொடங்கி இதுவரை ஐம்பதுக்குமேற்பட்ட மிகவிசேஷப்பட்ட பிரேரணைகளைக் கைத்தட்டிக் கடத்தியதாலே எத்தனையோ நன்மையான காரியங்களைப் பாழாக்கி விட்டிருக்கின்றது. யுத்த முடிவிற்கும், ஸ்ராலினின் முடிவிற்குமிடையில் சோவியற்றுவியாவின் குறிக்கோள் முழுவதும்

கம்யூனிஸ்த சக்கராதிபத்தியத்தைப் பரப்புவதேயாகும். இது விஷயமாய் அது பலாத்காரத்தைப் பிரயோகிக்கப் பின்வாங்கவில்லை. இரத்தப்பழிக்கு அஞ்சிப் பின் வாங்கவில்லை. அகிலமுழுவதும் திகில்கொள்ளும்படியாகப் பரப்பப்படும், பயப்பிராந்தியையும் உண்டுபண்ணக்கூடிய எந்த ஒரு சந்தர்ப்பத்தையும் கைநெகிழ்ந்ததில்லை. கோரிய யுத்தநிறுத்த சம்பந்தமாய் எந்தவிதமான சமரசத்திற்கும் இணங்கவில்லை. இந்த யுத்தநிறுத்த விஷயமாய் எஞ்சியிருந்த முட்டுக்கட்டையாகிய யுத்தகைதிகளை மாற்றிக்கொள்வதில் இந்தியா எடுத்துக்கொண்ட சமாதான முயற்சிக்குத்தானும் அது இசைந்து போகவில்லை.

ஆனால், ஸ்ராலினின் மறைந்த பின்னரோ சோவியற்றுவியின் வெளிநாட்டுக் கொள்கையிலே— போலித்தனமான அதன் பழையபோக்கிலே பெரியதோர் மாற்றம் கணிக்கக்கூடியவகையிலே காணப்படுகிறது. முன்னர் சமாதான முயற்சிகளை எதிர்ப்பதில் மூச்சுப்பிடித்து முழுமாராக வேலைசெய்து, கம்யூனிஸத்தைப் பரப்புவதிலே கண்ணையிருந்த சோவியற்றுவியின் இன்று சமாதான மாட்புறவைத் தானே அவிழ்த்துவிட்டு, தேசங்களிடையே நல்லுறவை ஏற்படுத்த முன்வந்திருக்கிறது. கோரியாவிலும் யுத்த முண்டான காலத்துக்குப்பின் இதுவரை இல்லாதவிதமாய்க் கம்யூனிஸ்த சின அரசாங்கமும் அங்கு யுத்தநிறுத்தத்துக்கு முட்டுக்கட்டை போடுவதைத் திரைநிறுத்திவிட்டு, யுத்தகைதிகளை மாற்றிக்கொள்வதில் ஓர் இணக்கத்துக்கு வந்திருக்கிறது. அதனால் அங்கு சமாதானம் விரைவில் ஏற்படுமென்பதற்கான அறிகுறிகாணப்படுகிறது. அரசுகளின் ஆயுத சவீகரணத்தையும், யுத்தத்திலே அணுகுண்டுப் பிரயோகத்தையும், தொற்றுநோய்களைப் பரப்புவதையும் கட்டுப்படுத்தும் பொல்லாப்பிரச்சினை சம்பந்தமாயும் மேலைத் தேசங்களுடன் ஒருவாறு இசைந்துபோகச் சோவியற்றுவியே சென்றவாரம் நடந்தேறிய ஐக்கியநாடுகளின் பொதுச்சபையில் தானாக முன்வந்திருக்கிறது.

நிற்க, சோவியற்றுவியில் காணப்பட்டுள்ள பெரும்பிரமிப்புக்குரிய மாற்றம் யாதெனில், ஸ்ராலினுக்குத் திங்குவினைக்கச் சதிசெய்தார்களென்று குற்றஞ்சாட்டிச் சிலமாதங்களின் முன்கைதுசெய்யப்பெற்று மரண தண்டனையை எதிர்நோக்கியிருந்த டக்ளர்மார் பதினைந்து பேரை அது திரும்பவிசாரணை செய்து விடுதலைசெய்திருப்பதே யாகும். தாக்கென்றல் தாக்கு; குடென்றல் குடென்று மறு விசாரணையில்லாமலே— தவறை ஒப்புக்கொள்ளாமலே இடுதண்டம் பிடித்தண்டமாகத் தான் விதித்த தண்டனையை இம்மியளவேனும் இளக்காரங்காட்டாது நிறைவேற்றிவந்த கிறெம்லின் இன்று தனது பிழையை ஒப்புக்கொள்ளத் தொடங்கியிருப்பது ஓர் விரிந்தையன்றே! இவ்வாறான மாற்றங்களுக்கெல்லாம் காரணம் ஸ்ராலினின் பதவியை வகித்திருக்கும் மலென்கோவின் ஆட்சிமுறையில் ஏற்பட்டிருக்கும் மாற்றமா? அவ்வாறாயின் ருஷியாவில் ஓர் புதிய சகாப்தம் உதயமாகியிருக்கிறதென்றே சொல்லலாம். அப்போது கம்யூனிஸத்தின் கதியாதாகும்?

பது ஓர் விரிந்தையன்றே! இவ்வாறான மாற்றங்களுக்கெல்லாம் காரணம் ஸ்ராலினின் பதவியை வகித்திருக்கும் மலென்கோவின் ஆட்சிமுறையில் ஏற்பட்டிருக்கும் மாற்றமா? அவ்வாறாயின் ருஷியாவில் ஓர் புதிய சகாப்தம் உதயமாகியிருக்கிறதென்றே சொல்லலாம். அப்போது கம்யூனிஸத்தின் கதியாதாகும்?

கர்த்தர் உத்தானத்தின்பின்

2-ம் ஞாயிறு

சுவிசேஷ வாசிப்பு
(யுவா. 10: 11-16)

அர்ச். யுவானி அப்போஸ்தலர் எழுதிவைத்தபடி பரிசுத்த சுவிசேஷத்தின் தொடர்ச்சி:— அந்தக்காலத்திலே யேசுநாதர் பரிசேயருக்குத் திருவுளம் பற்றினதாவது: நானே நல்ல ஆயன்; நல்ல ஆயன் தன் ஆடுகளுக்காகத் தன் பிராணனைக் கொடுக்கிறான். மேய்ப்பனையிராத கூலியாளோ, ஆடுகள் தனக்குச் சொந்தமல்லாததினலே, ஓநாய்வருகிறதைக்கண்டு, ஆடுகளை விட்டுவிட்டுத் தப்பி ஓடுகிறான். அப்பொழுது ஓநாய் ஆடுகளைப் பாய்ந்து பிடித்துச் சிதறடிக்கும். கூலியான் கூலிக்காரனாயிருக்கிற படியாலும், ஆடுகளின்மேல் அவனுக்கு அக்கறையில்லாததினலும் ஓடிப்போகிறான். நானே நல்லமேய்ப்பன்; என்பிதா என்னை அறிந்திருக்கிறதுபோலவும், நான் என்பிதாவை அறிந்திருக்கிறது போலவும், நான் என் ஆடுகளை அறிவேன்; என் ஆடுகளும் என்னை அறியும். என உயிரையும் என் ஆடுகளுக்காகக் கொடுக்கிறேன். இந்த ஆட்டுக்கிடையைச் சேராத வேறே ஆடுகளும் எனக்குண்டு; அவைகளையும் நான் கொண்டு வரவேண்டும். அவைகளும் என் குரற்சத்தத்தைக் கேட்கும்; அப்பொழுது ஒரே ஆட்டுக்கிடையும் ஒரேமேய்ப்பனும் ஆகும் என்று திருவுளம் பற்றினார். கிறிஸ்துவே, உமக்குப் புகழ் உண்டாவதாக.

சுதேச வர்த்தமானம்

லங்கா மாதாவின் விஜயம் சமீபத்திலே புதிதாகவந்துசேர்ந்த பரிசுத்த லங்காநாயகியின் திருச்சுருபமானது, கொழும்பு அதிமேற்றிராசனத்திலுள்ள ஒவ்வோர் விசாரணைப்பங்கிலும் சரிசனையளக்குமாறு ஊர்வலமாக எடுத்துச்செல்லப்படும் திருவைபவம் சென்ற 11-ந் திகதி சனிவாரம் ஆரம்பமாகியிருக்கிறது. லங்காநாயகியின் திவ்வியவாசந்தலமாகிய தேவத்தைத் திருசேத்திரத்திலே அன்று தினம் திவ்வியசற்பிரசாத ஆசீர்வாதத்தைத்தொடர்ந்து கொழும்பு அதிமேற்றிராணியார் நடத்திவைத்த ஆரம்ப திருச்சடங்களுடன் இத்திருஊர்வலம் அங்கிருந்து புறப்படலாயிற்று. இதற்கென்று விசேஷவிதமாய்ச் சித்தஞ்செய்யப்பெற்ற ஓர் சிங்காரத்தேரிலே திருச்சுருபம் எழுந்தருளச்செய்தவைக்கப்பட்டிருக்கிறது. ஊர்வலம் முழுவதிலும் தேவத்தைத்திருசேத்திரபரிபாலனரான வண. ஜி. மார்த்தோ நேசுவாமியார் உடன்செல்வார். திருச்சுருபம் ஒவ்வோர் விசாரணைப்பங்கையும் ஓர் ஞாயிற்றுக்கிழமை போய்ச்

அர்ச். குசையப்பரின் அடைக்கலத் திருநாள் கொழும்புத்துறை

இத்திருநாள் வழமைப்பிரகாரம் கொழும்புத்துறைத்தாபனத்தில் வைகாசிமாதம் 3-ந் திகதி ஞாயிற்றுக்கிழமை பத்திச்சிறப்பாகக் கொண்டாடப்படும். இத்திருநாளுக்குச் சமூகத்தரும்படி அர்ச். குசையப்பரின் பத்தர்களை யும், தாபன பழையமாணவர்களை யும் அன்பாய் அழைக்கின்றோம்.

நிகழ்ச்சிகள்

2-5-53 சனிக்கிழமை மாலை 7-00 மணிக்கு மாலை ஆராதனை.
3-5-53 ஞாயிற்றுக்கிழமை காலை 7-00 மணிக்குப் பாடற்பூசை. காலை 11 மணிக்குப் பழையமாணவர் சங்க வருடாந்த பொதுக்கூட்டம். மாலை 4-30 மணிக்கு மாலை ஆராதனையும், திருச்சுருப சற்றுப்பிரசாரமும், திவ்வியசற்பிரசாத ஆசீர்வாதமும்.

தாபனத் தலைவர்

கொழும்புத்துறை
8-4-53

சேர்த்து, ஒவ்வோர் முழுவாரம் தங்கியிருப்பதற்கான ஒழுங்குகள் செய்யப்பட்டிருக்கின்றன. 11-ந் திகதி ஆரம்பமான இத்தண்டுவலம் அடுத்துநிகழும் 1954-ம் ஆண்டு மார்ச்சுமாதம் 8-ந் திகதிவரையிலே நீடித்தநடத்தேறும். சென்ற 12-ந் திகதி ஞாயிற்றுக்கிழமை திருச்சுருபம் நுகமத்துக்கு எடுத்துச் செல்லப்படலாயிற்று. வருகிற 19-ந் திகதி ஞாயிற்றுக்கிழமை அதன்மேல் முல்லைக்குக் கொண்டசெல்லப்படவிருக்கிறது.

அதிவண. பிற்றர்பிள்ளை சுவாமியார்

அமெரிக்க அரசாங்கத்தின் 'தலைவர்களபரிமாற்ற திட்ட'த்தின்கீழ் வழங்கப்பெற்றுள்ள வித்தியாவெகுமதியைப் பெற்று நிகழும் 1953-ம் ஆண்டிலே ஐக்கிய அமெரிக்க தேசத்துக்கு முதலாம் ஆளாகச் செல்லும்பெருமை கொழும்பு, சஞ்சுகசையப்பர் கல்வாரியின் அதிபரும், "சமூகநீதி" எனும் சஞ்சுகையின் ஆசிரியருமான அதிவண. பிற்றர் ஏ. பிள்ளை சுவாமியவர்களுக்கே உரியதாகும். சென்ற 3-ந் திகதியன்று கொழும்பிலிருந்து ஆகாய விமானம் ஒன்றிலே பிரயாணமான சுவாமியவர்கள் நேரமைநகரிலும், மகிரித், லிஸ்பன் நகர்களிலும் கருமார்த்தமாகச் சிலநாள்தங்கியபின்னர் இம்மாதம் 17-ந் திகதி நியூயோர்க்குப் போய்ச் சேருவார். இவர் ஐரோப்பாவிலே அதிகம்பாக்கப் பிரயாணஞ்செய்துள்ளவர். ஆனால், பிரித்தானியசக்கிராதிபத்தியத்திலே மிகப்பெரிய கல்விமான குருப்பிரசாதியென்று ஓர்காலம் வர்ணிக்கப்பெற்ற சுவாமியவர்கள் புதிய உலகமாகிய அமெரிக்காநிற்குச் செல்வது இதுவேமுதன்முறையாகும். ஐக்கிய அமெரிக்க தேசத்தில் இவர் தங்கியிருக்கும்போது அமெரிக்க மத்திய கலாசாலைகளையும், சர்வகலாசாலைகளையும் பற்றி விசேஷ ஆராய்ச்சி நடத்தவிருக்கின்றார்.

முடிதட்டுவிழா விடுமுறை

இரண்டாவது விசேஷ மகாராணியாரின் முடிதட்டுவிழாவைக் கௌரவிக்குமுகமாக வருகிற ஆனிமாதம் 2-ந் திகதி செல்வாக்கிழமை ஓர் அரசாங்க விடுமுறைத்தினமாகவும், பாடசாலைகளின் விடுமுறைத்தினமாகவும் உள்நாட்டுமெத்திரியார் பிரகடனஞ்செய்து

மரியகொறெற்றியின் வரலாறு

வண. W. L. A. டொன்பீற்றர் சுவாமியவர்கள் நேர்முகமாகக்கண்டு எழுதிய கட்டுரையின் தமிழாக்கம்

[முன்தொடர்ச்சி]

திருச்சபை அத்துணைவிரைவாயும், பிரத்தியட்சமாகவே அத்துணைஎளிதாயும் பன்னிருவயதுடைய ஓர்பெண்மணிக்கு அர்ச்சியசிஷ்டப்பட்டஞ் சூட்டி விட்டதேயென்று இன்றும் அச்சரியப்படுகிறவர்கள் இருக்கின்றார்கள். தனது கற்பொழுக்கத்தைக் காப்பாற்றுவதற்காக மரணத்தை எதிர்கொண்டமையானது அர்ச்சியசிஷ்டப்பட்டத்துக்கு அவனைஉரித்தாக்கிவிடவேண்டுமா? என்று அவர்கள் பெரிதும் அதிசயிக்கின்றார்கள். தனதுபிராணனைத் தியாகஞ்செய்ததற்காகத்தான் திருச்சபை மரியகொறெற்றியை ஓர் அர்ச்சியசிஷ்டவளாகப் பிரகடனஞ்செய்யவில்லை. அவளது சீவிய வரலாற்றைக்கொண்டு அதிகம்குமுந்தைப் பிராயத்திலிருந்தே அவள் வழமையிலும் அதிகம்பரிசுத்தமான வாழ்க்கையை நடத்திவந்தாளென்பது மிக மிகத் தெளிவாகின்றது. ஞாயிற்றுக்கிழமையிலே திவ்விய பூசைகாணத் தவறாதிருக்குமாறு பதினான்குமையல் நடந்துசென்றமையானது, மரியாவின் சிறிய இருதயத்தை நிரப்பியிருந்த தேவநேசத்திற்கும், அவளுடையவிசுவாசத்திற்கும், திடத்தையத்திற்கும், சுயபரித்தியாகத்திற்கும் சிறந்தஉதாரணமாக எடுத்துக் காட்டப்படத்தக்கது. தனதுவிசுவாசத்திற்காக வீரத்துவதியாகங்கள் செய்வதற்கும், புண்ணியத்தில் வளர்வதற்கும் தனதுஇளமையிலேயே அவள் பயின்றிராதிருப்பின், அலெக்சாந்தரின் கோபக்கனலும், காமவிகாரமும், குரோதமும் பொங்கிய குரூரக்கண்களையும், அவள்மார்பை எதிர்பாராதவிதமாக எந்தவேளையிலும் ஊடுருவிப்பாயத் தயாராயிருந்த திகில் விளைக்கும் கூரியகுத்துவாளையும் கண்டபோது அச்சபயமே அணுவத்தனையும்இல்லாது "இல்லை" என்று அத்துணைபெரும் உத்தண்டத்துடன் சொல்வதற்குப் போதிய ஆத்துமபலத்தைக் கொண்டிருப்பாளா?

மரியாவின் திருப்பண்டம்

வரப்பிரசாத மாதாவின் பெரியஅடுத்தாரின் வலப்புறமாக அர்ச்ச. மரியகொறெற்றியின் அடுத்தார் இருந்து வருகிறது. அதற்குமேலே தனது

புசக்களை மார்பின்மீது சிலுவை போன்றுகுறுக்காகப் போட்டபடியுள்ள மரியாவின் கீர்த்திவாய்ந்த முதற்படத்தைக் காணலாம். இந்த அடுத்தாரின் கீழே தான் அர்ச்சியசிஷ்டவளின் திருமேனித் திருப்பண்டத்தை அடக்கியசுமியு இருந்துவருகின்றது. இந்த அடுத்தாரில் திவ்வியபூசைப்பலி ஒப்புக்கொடுக்கும் விசேஷஉரிமையை நான் பெற்றுக் கொண்டேன். இருபிறேசிலியர்கள் எனதுபூசைக்கு உதவிசெய்தனர். சர்வேசரன் மகிமைப்படுத்திய ஓர்எளியசிறு பெண்ணைக் கௌரவிப்பதற்காகப் பூமியின் இருகோணங்களின் இன்று இந்தப் புனிததலத்திற்கு நாம்வரலாமே.

பிரம்பிப்பைத்தரும் விஷயம்

இந்த அடுத்தாருக்குப் பின் புறமாய்க் கடற்பக்கமாக விசாலத்துக் கோவிலின் நவமான இருபுறமடம் கட்டப்பட்டிருக்கிறது. இதுவே அர்ச்ச. மரியகொறெற்றியின் சிற்றூயமாய் இருந்துவரும். பெறியேறே சதுப்புநிலங்களைச்சேர்ந்தவறிய கொறெற்றிப் பெண்பிள்ளை—இற்றைக்கு ஐம்பது வருடங்களின்முன் ஏறக்குறையக் கந்தையான உடைதரித்து, வரப்பிரசாதமாதாவின் திருப்பாதத்தில் முழந்தாட்படியிட்டிருந்த எழுதப்பட்டக்கத்தெரியாத பெண்பிள்ளை இன்று வரப்பிரசாதநாயகியின் பக்கமாகநின்ற, உலகின்வணக்க வழிபாட்டைப் பெறுவதை நினைப்பதானது பெரும்பிரமிப்பை உண்டுபண்ணுவதாகின்றது. சின்னமரியா நடந்துசெல்ல இருமணிரேரத்துக்குமேல் சென்ற—வேனிற் கால வெப்பத்திலும், மாரிகாலக்குளிரிலும்மழையிலும் நடந்து சென்ற நெற்றுவைவுக்கும், பெறியேறேயுக்கும் இடைப்பட்டதூரத்தை இக்காலநவீன யந்திரவாகனங்கள் மூலம் தற்போது சிலநிமிஷநேரத்தில் சுகமாகக் கடந்துசெல்லமுடிகிறது. வாரநாட்களிலே புறக்கள், முட்டைகளை விற்பதற்கும், ஞாயிற்றுக்கிழமைகளிலே திவ்வியபூசைகாண்பதற்குமாக நெற்றுலேவுக்குச் செல்லும் இந்தத்தெருவிலே மரியா போகவும், வரவுமாக வாரத்தில் அநேக கடவை நடந்துசென்று ஆங்கு பலகாட்சிகளையும் பார்த்திருக்கின்றாள்.

சாலைப் பரிசளிப்புவிழா சென்றநாயிறுவாரம் நடந்தேறியது. அதிலே வர்த்தகமந்திரியார் திரு. ஆர். ஜி. சேனாநாயக அவர்கள் பேசியபோது: புத்தசமயத்துக்காகப் பாடுபடும் வீரர்கள் என்றவேஷத்துடன் பவனிவருகின்ற போலிப்புத்தர்கள்மட்டில் விழிப்பாயிருங்கள்; கிறிஸ்துசமயத்திலே குற்றஞ்சாட்டுகிற இந்தச்சொல்லப்பட்ட புத்தர்கள் தங்கள் சுயகருமங்களைச் சாதிக்கும்படியாக அதிருப்தியையும், அமைதியின்மையையும் உண்டுபண்ணுவதற்குத்தான் முயலுகின்றார்களென்றித்தேசப்பற்று அல்லது சனப்பற்றுக்

திருக்கின்றார். மேலும் முடிசூட்டு விழாநடைபெறும் தினமன்று இலங்கையிலே பிரார்த்தனைகள், இராணுவ அணிவகுப்புகள் நடத்தியும், ஏழைகளுக்கு அன்னதானம் வழங்கியும், ஞாபகமரங்கள் நாட்டியும், பந்தைய விளையாட்டுகள், சங்கீதவிழாக்கள், வானவேடிக்கைகள் நடத்தியும் அவ்விழாவைக் கொண்டாடவேண்டுமென்று உள்நாட்டுமந்திரியார் ஆலோசனைகூறியிருக்கின்றார்.

மந்திரியாரின் எச்சரிக்கை குருநாகலைச்சேர்ந்த பனுவியாளனு மிடத்து ஞாயிறுவாரப் புத்தபாட

கத்தோலிக்குத் தமிழ் எழுத்தாளரின் இரண்டாவது பேரவை கோயம்புத்தூரில் நடைபெறும்

கத்தோலிக்குத் தமிழ் எழுத்தாளரின் இரண்டாவது பேரவை இவ்வாண்டு கோயம்புத்தூரில் வைகாசித்திங்கள் 21, 22, 23, 24-ஆம் நாட்களில் நடைபெறும். கோயம்புத்தூரின் மேற்றிராணியாராகவிளங்கும் மேன்மைதங்கிய சவிரிமுத்து ஆண்டவர் அவர்கள் இப்பேரவைக்கு வரணனும் அனைவரையும் தமவிருந்தினராக அழைக்கின்றனர். பேரவையில் கலந்துகொள்ள விரும்புவோர் கோயம்புத்தூருக்கு மே 21-ஆம் நாள் காலை வந்துசேர்ந்து 25-ம் நாள் மாலை வரையில் தத்தம்மணர்களுக்குத் திரும்புவர்.

இவ்வாண்டில் பேரவை கத்தோலிக்குச்சிந்தனையைப் பரப்பதல்பற்றி ஆராயும். பெயர்பெற்ற அறிஞர் இந்திய தத்துவக்கலைகள் வழியாகவும், வானொலி, திரைப்படங்கள் வழியாகவும் கத்தோலிக்குத்திருமறையின் அருங்கருத்துக்களை வெளிப்படுத்தும் முறைசம்பற்றிப் பேசுவர். ஆறு தமிழ் நாட்டு மேற்றிராணியார் இக்கூட்டங்களுக்குத் தலைமை தாங்குவர்.

பேரவையில் கலந்துகொள்ளவிரும்புவோர் மேதிங்கள் 8-ம் நாளுக்குமுன்னரே எனக்குஎழுதுக.

வண. சேவியர் தனிநாயகம்
தமிழ் இலக்கியக் கழகம்,
தூத்துக்குடி.

திருமண அழைப்பு

பரிசுத்த கொஞ்சேஞ்சி மாதாவின் ஆசனக்கோவிலைச் சேர்ந்த திரு. யோசேப்பு தம்புக்குட்டிமூப்பரின் புதல்வரும், 13-ம் நோவனைக் கிறிஸ்தவர்களின் மூப்பருமாகிய திருவளர்செல்வன் கிறகோரி பாக்கியமுத்துவிற்கும், சத்தியோகுமையோர் கோவிலைச்சேர்ந்த திரு. அந்தோனிப்பிள்ளை தியோகுப்பிள்ளை அவர்களின் சிரேஷ்டபுத்திரி திருவளர்செல்வி ஊர்து அன்னாஞ்சித்திற்கும் 27-4-53 திங்கட்கிழமைகாலை 7 மணிமளவில் மேற்படி கோவிலில் மெய்விவாகத்திருச்சடங்கு நிறைவேற்றிவைக்கவும், பிற்பாடு மணமகன், மணமகள் இல்லங்களில் வரவுபசாணைகள் நடாத்தவும் பெரியோர்கள் நிச்சயித்திருப்பதால் அத்தருணம் அன்பர்களும், பெரியோர்களும் சமூகமளித்துப் புதியதம்பதிகளை ஆசீர்வதித்துஎகுமாறு அன்புடன்வேண்டுகின்றோம்.

அ. அந்தோனிப்பிள்ளை தியோகுப்பிள்ளை ஜே. சீக்மாறிங்கம்

கொண்டன்று; இலங்கை பலநூற்றாண்டுகளாக ஏனைய சமயத்தவர்களுடன் சமாதானமுறையில் நடந்துகொள்வோர் கூடியதாய் இருந்திருந்தால் கிறிஸ்துசமயத்துக்குமாறாக இப்போது ஏன் இந்தச்செய்யானகூச்சல்? எனக்கூறலாயினர்.

பாடசாலைச் சேர்விடாப்பு

ஒருமாணக்களைப் பாடசாலை யிற்சேர்க்கும்போது, அவன் பெயரைச் சேர்விடாப்பிற்பதிய வேண்டும். அங்ஙனம் பதியும் போது அவனுக்குக் கொடுபடவேண்டிய இலக்கத்தையும், பெயரையும் எழுதுவதற்கான இடவசதிகள் இதன் முற்பகுதியிலே 28 பக்கங்களிலும், பிற்பகுதியிலே சேர்வு இலக்கம், பெயர், பிறந்ததிக்கதி, சேர்க்கப்பட்டதிக்கதி, குலம், சமயம், பிதா அல்லது காவலரின் தொழில், முன்படித்தபாடசாலை, ஒவ்வொருவருப்பிலும் அந்தப்பாடசாலையில் அல்லது முந்தினபாடசாலையில் சோதனை கொடுத்த திகதி, பாடசாலைவிட்டதிக்கதி, விட்டகாரணம், மற்றும் குறிப்பு கள் ஆதியனவற்றைப் பதிவு செய்து வைப்பதற்கானவசதிகள் 22 பக்கங்களிலும் தெளிவான அல்லது காவலரையின் பெயர், இருப்பிடம், பிதாவின்

கத்தரப்பட்டிருக்கின்றன. விபரங்கள் ஆங்கிலத்திலும், தமிழிலும் ஒருங்கே இருக்கின்றன.

அரசாங்கபாடசாலைகளுக்கும் உதவிப்பணம்பெறும்பாடசாலைகளுக்கும் மிகஉபயோகமானது.

விலை பிரதி ரூபா 12-00

தபாற்செலவு சதம் 75.

கிடைக்கும் இடம்:

அர்ச்ச. சூசைமாழனிவர்
அச்சியந்திரசாலை,
யாழ்ப்பாணம்.

நேர்த்தியின் பூர்த்தி

திருஇருதயநாதரின் இரக்கத்தினாலும், பாத்திமாமாதா, சந்தானநாயகி, அர்ச்ச. குசையப்பர், பாலைதிவு அர்ச்ச. அந்தோனியார், அர்ச்ச. சவேரியார் அவர்களின் மன்றாட்டினாலும் நாங்கள் நினைத்தகாரியம் அனுகூலமானது. இன்னும் உதவிக்கிடக்கும்படியாக இரந்தகேட்டுக் கொள்ளுகிறோம். இவர்களின் நாமங்கள் புகழப்படுவதாக.

ஊரணி

P. P.

நன்றியறிந்த ஸ்தோத்திரம்

யேசுவின் திருஇருதயத்தின் இரக்கத்தாலும், பரிசுத்த கொஞ்சேஞ்சிமாதா, அர்ச்ச. அந்தோனியாரின் மன்றாட்டாலும் நான்கேட்டகாரியம் கிடைக்கப்பெற்றேன். நன்றியறிந்தலாக இதைப்பிரசுரிக்கிறேன்.

M. A.

பாலர் பக்கம்

அண்ணா சொல்வது

அருமைச் சகோதரர்களே!

இந்த விடுதலை காலத்தில் நீங்கள் நன்றாய் விளையாடுகிறீர்கள். இது தேகாப்பியாசத்திற்கும், மனதிற்கு நல்ல பரக்கை கொடுப்பதற்கும் உதவும். வெற்றி எடுக்கத்தான் நாம் விளையாடுகிறோம்.

ஆனால், தோல்வி அடைந்தால் அதைச் சந்தோஷமாய் அடைய அறிந்து கொள்ளுங்கள். சிலர் தோல்வியடைந்தால் சினப்பார்கள். எதிர்க்கட்சியுடன் சண்டையிடுவார்கள். பலரும் பங்குபற்றும் விளையாட்டில் தங்கள் கட்சியினர் தங்களைப்போல் திறமையாய் விளையாடாவிடின் கோபிப்பார்கள் அல்லது விளையாட்டை நிறுத்தி விடுவார்கள்.

நீங்கள் இப்படிச் செய்யாதீர்கள். விளையாட்டிலும் பிறர் சினேகத்தை அனுசரிக்க வேண்டும். பொழுது போக்கிற்கும், பிறர் நலனுக்கும் உபயோகமாக வேண்டிய தருணம் பாவத்திற்குத் தருணமாகப் படாது. உதாரத்துடன் தோல்வியடையப் பழகுங்கள். வணக்கம்.

உங்கள் அன்புள்ள
அண்ணா

மனத்திரும்பிய கொலைகாரன்

தூக்கிவிட்டுக் கொல்லப்பட வேண்டுமென்று தீர்வையிடப் பெற்றிருந்தனர் மூன்று கொலைகாரர். அவர்களில் ஒருவன் கல்நெஞ்சனாகக் காணப்பட்டான். தீவ்வியவார்த்தையின் சபையைச் சேர்ந்த குருவானவர் ஒருவர் அவனை மனத்திரும்ப முயன்றார். அவனோ அவருடன் பேசமுதலாய் மறுத்துவிட்டான். அவனைத் தூக்கிவிடும் நேரம் வந்தது. கடைசி முறையாக ஓர்கால் முயன்று பார்க்க எண்ணிய குருவானவர் ஓர் திருநிறுதயப் படத்துடன் அவனிடம் போனார்.

“அந்தப் படத்தின் கருத்தையும், விசேஷமாய் ‘யேசுநாதர் உன்னை நேசிக்கிறார்’ என்று அதில் எழுதியிருந்த வசனத்தையும் அவனுக்கு விளக்கப் படுத்தினேன்; அதன்பின் அவனுக்கு நிபந்தனையுடன் ஞானஸ்ரானம் கொடுத்தேன். அவன் உயிர் விடும் பொழுது ‘யேசுவே, நான் உம்மை நேசிக்கிறேன் என்று சொல்லி மரித்தான்’ என்று சுவாமியார் கூறுகிறார். இது ஆபிரிக்காவில் பொற்காசுப்பற்று (Gold Coast) என்னும் நாட்டிலுள்ள அக்ராவில் நடந்தது.

12 அப்போஸ்தலர்

பிலிப்பயின் தீவுகளில் உள்ள சம்பலஸ் எனும் இடத்தில் வேததொண்டு புரிந்துவரும் கொலம்பான் மிஷனரிய சபைக்கு குருவான வணக்கவுகன் சுவாமிகள் பரிசுத்தவாரத்தில் யேசுநாதருடைய திருப்பாடுகளை நடித்துக்காட்டி ஒழுங்கு செய்தார். இக்காட்சிகளில் பன்னிரண்டு அப்போஸ்தலராக நடிக்கப்பன்னிருமுதியோரைத் தெரிந்திருந்தார். அதனால் இப்பன்னிருவரும் நமது திருவேதத்தில் அதிகபற்றுதல் கொள்ளத் தொடங்கினர். இவர்கள் எவ்வளவு ஊக்கம் எடுத்தார்கள், என்றால் இவர்கள் உண்மையான சீஷர்களாய் ஊழியஞ் செய்யத்தொடங்கினர். இவ்வழியத்தின் விளைவாகக் கோவிலுக்குவரும் ஆடவரின் தொகை அதிகரித்துக்கொண்டே வருகிறது.

காவல் வீரன்

1849-ம் ஆண்டு பிரான்சுதேச ஓர்லியன்ஸ் நகரைச் சேர்ந்த ஓர் கோவிலில் ஒவ்வொருநாளும் போர்வீரன் ஒருவன் மத்தியானம் ஒருமணி தொடக்கம் மூன்றுமணி வரைக்கும் கோவிலில் இருப்பதைப் பங்குக் குருவானவர் அவதானித்தார். அவன் அங்கு வந்து பிடக் கிருதியடியில் நடமாடப்போல்

அசைவற்று நிற்பான். இதைப் பற்றிக் குருவானவர் தனகர்த்தனிடம் கூறினார். ஒருநாள் தனகர்த்தன் வந்து பார்த்த பொழுது அவ்வீரன் அங்கு நிற்பதைக்கண்டு அவன் தனது பணியாளனை அறிந்துகொண்டான். அங்கு என்ன செய்கிறாயெனத் தனகர்த்தன் அப்போர்வீரனைக் கேட்க, அவன் மறுமொழியாக: “ஐயனே! நான் இருமணித்தியாலமாய் நல்ல தேவனின் சந்திரானத்தில் காவல் செய்கிறேன்; காவல்வீரர் எங்கும் உண்டு; பரிசு பட்டணத்தில் தேசத்தலைவருக்கு நான்கு காவலர் உண்டு; சேனை நாயகனுக்கு இருவர் உண்டு; நகராதிபதிக்கு ஒருவர்; மேற்றிரானியாருக்கு ஒருவர்; இப்படிப் பலருக்கு உண்டு; தேவன் இவர்களிலும் மேலானவராய் இருந்தும், அவருக்குக் காவல்வீரர் ஒருவருமே இல்லை; ஆகையால், எனக்கு இளைப்பாற்றியான இந்த நேரத்தில் இங்கு காவல் செய்கிறேன்; மனதார இது நெடுநேரமாகத் தோன்றவில்லை” என்று சொன்னான்.

உங்களுக்குத் தெரியுமா?

1. “மரியாயின் ஸ்தூனம்” எனும் சிறப்புப்பெயரை இங்கிலாந்து பெற்றுக் கொள்ளக் காரணம் என்ன?

ஆங்கிலமக்கள் மத்தியகாலங்களில் தேவதாயாரிற்கொண்டிருந்த மிக்கான பக்திபற்றுதலேயாகும்.

2. ஜெருசலேம் நகரிலே கைப்பாளின் பேர்பெற்றமனை இருந்தவிடத்தில் தற்போது என்னகாணப்படுகிறது? “சேவல் கூவுகையில் அர்ச்சு, பேதுருவானவர்” எனும் நாமத்துடன் அலங்காரமான ஓர் ஆலயம் காணப்படுகிறது.

3. தீவ்வியபூசைவேளை ஓர்கோவிலின் பலிபீடஸ்தானமாகிய மூலஸ்தானத்தின் ஓர்பெண்மணி முழந்தாட்டியிட்டிருக்கக்கூடிய ஓரையொருசுத்தர்ப்பம் யாது?

அவளுடைய கலியாணப்பூசைவேளைதான்.

4. பிரசித்த தேவாராதனைத்திருச்சடங்குகளின் போது பாவிக்கப்படும் மெழுகுவர்த்திகள் எப்படிப்பட்டவைகளாய் இருக்கவேண்டும்?

சுத்தமான தேன்மெழுகால் அவைகள் செய்யப்பட்டிருக்கவேண்டும்.

5. தீவ்வியகர்த்தர் விசுவரூபமான போது எத்தனை அப்போஸ்தலர்கள் பிரசன்னமாய் இருந்தார்கள்?

இராயப்பர், யாகப்பர், அருளப்பர் எனும் மூன்று அப்போஸ்தலர்கள் பிரசன்னமாயிருந்தார்கள்.

6. தீவ்வியயேசுவின் உத்தான காலத்தில் அல்லேலூயாஎனச் சொல்லி

காற்றே

— I —

எங்கும் நிறைந்திடுங் காற்றே! — நீ ஏழைக்குஞ் செல்வர்க்குந் தோழன் பொங்கும் புயலெனச் சிறி — ஏன்? பொல்லாங்கு செய்திடு கின்றாய்.

— II —

எத்தனை எத்தனை ஆண்டாய் — நீ எள்ளள வும்பயன் இன்றி நித்தம் உழைத்திடல் ஏனே? — பிறர் நேசத்தொண் டேஇது தானே?

— III —

வாசனை வீசபூங் காற்றே — துர் வாசனை யுந்தர லேனே? நீசர்கள் தம்முற வாலே — தான் நீயும் பழுதடைந் தாயோ?

“ஜெயம்”

ஆர்ப்பரிக்கிறோம் அல்லவா? அதன் அர்த்தமென்ன?

அல்லேலூயா எனும்பதத்திற்கு எபிரேய பாஷையில் “தேவனை ஸ்துதிப்பீர்” என்று அர்த்தமாகும். அதனால் அல்லேலூயாஎன்று சொல்லும்போது “தேவனை ஸ்துதிப்பீர்” என்று எல்லோரையும் நாம் அழைக்கின்றோம்.

7. பாஸ்குத்திரி எவருக்கு அடையாளமாக இருக்கின்றது?

மனிதஇரட்சணியத்திற்காக மரித்து உயிர்த்துப் பாவஇருளை நீக்கி மானிடர் இருதயங்களில் ஞானவெளிச்சத்தைக் கொடுத்த தீவ்வியஇரட்சருக்கு அடையாளமாய் இருக்கின்றது. இதிலுள்ள மெழுகு யேசுநாதரின் திருச்சீரத்திற்கும், திரி அவரின் ஆத்தமத்திற்கும், திரியின் வெளிச்சம் அவரதுதெய்வீகத்தன்மைக்கும் அடையாளமாய் இருக்கின்றன.

பொழுது போக்கு

வழக்கறிஞர்:— (நீதிபதியை நோக்கி) நான் ஏற்பட்டிருக்கும் இந்த வழக்கில் எதிரி சத்தியமாகவே விடு இடிக்கவில்லை. அறையின் சன்னல் ஒன்று திறந்திருக்கக்கண்டு, உள்ளே தன்னுடையவலதுகையை விட்டுச் சில பொருட்களை எடுத்தான். அவனுடைய கைகளில் ஒன்று செய்த ஒரு குற்றத்துக்காக அவனைத் தண்டிக்கப்படுவதென்று தான் தங்களை நான் தயவாகவேண்டுகின்றேன்.

நீதிபதி:— தாம் சொல்வது சரியே, உள்ளபடி இது ஒரு நல்ல நியாயத்தான். சரி, அவனுடைய கைக்கு ஒருவருடச் சிறைத்தண்டனை விதிக்கிறேன். அவன் அந்தக்கையோடு சிறைச்சாலை செல்வதும், செல்லாமலிருப்பதும் அவனைப்பொறுத்தது.

எதிரி:— (எல்லோரும் அதிசயிக்கும்படியாகத் தனதுபொய்க்கையைக் கழற்றி நீதிபதிமுன் வைத்துவிட்டு) ஐயா, வந்தனம், நான் போய்வருகிறேன்.

* * *

சின்ன லில்லியும், சின்ன மேரியும் அயல்வீடுகளில் வசிப்பவர்கள். அதனால் தங்கள் வீட்டுவெலியின் பக்கமாக அமர்ந்து அடிக்கடி பேசிக்கொண்டிருப்பார்கள். ஒரு நாள் அவர்கள் பேசியதுவருமாறு:

மேரி:— என்ன வில்லி! உனது பப்பா ஓர்தையற்சாய்ப்பு வைத்து நடத்துகின்றார். நீயோ கிழிந்தகந்தை களுடன் ஓடியாடித் திரிகின்றாயே.

வில்லி:— என்ன சொல்லுகிறாய்? உன்னுடைய பப்பா பல்லுக்கட்டுகிறவர் அல்லவா? அப்படியிருக்க உங்கள் சின்னபேன் ஒருபுலும் இல்லாமல் இருக்கிறதே.

அமெரிக்க மந்திரியரின் புதல்வர்

அமெரிக்க புதிய ஜனாதிபதியான ஜெனறல் ஐஸன் ஹாவருக்கு அடுத்தபடியாக அரசாங்கத்தில் உயர்ந்த பதவி வகித்துள்ளவரும், அமெரிக்க வெளிநாட்டுமந்திரியாரும் மான திரு. ஜோண்டல்லஸ் அவர்களின் புதல்வரான ஆவெரி என்பவர் யேசுசபையில் சேர்ந்து குருத்துவத்துக்குப் படித்துக்கொண்டிருக்கின்றார். ஓர் புரெட்டஸ் தாந்தரான இவர் பன்னிருவருட்களின் முன் மனத்திரும்பிக்கத்தோலிக்கராயினர். இரண்டாவது உலகயுத்தத்திலே கடற்படையிற் சேர்ந்திருந்த இவர் அந்தயுத்தம்முடிந்து சிலவருட்களின் பின் குருமடத்தில் சேர்ந்துகொண்டார். தான் எழுதியுள்ள ஓர் புத்தகத்திலே இவர், “நான் ஹார்வாட் சர்வகலாசாலையில் படித்துக்கொண்டிருந்தபோது சந்திக்கநேர்ந்த சில குருமார்தான் நான் கத்தோலிக்கனாக மதமாற்றஞ்செய்துகொள்ளக் காரணம்” என்று குறிப்பிட்டிருக்கின்றார்.

வேத வைராவி

முதலாம் எலிசபேத் இராணி இங்கிலாந்தில் உள்ள கத்தோலிக்கரைத் துன்பப்படுத்தியகாலத்தில், ஜெரூடென் னும் துரைமகன் வேத விசுவாசத்தில் அசைவற்ற உறுதி காண்பித்துவந்தார். ஒருநாள் பொலிஸ்வீரர் அவருடைய வீட்டிற்குப் போனபோது அத்துரைமகன் வாதரோயால் பிடிக்கப்பட்டு இருப்பதைக் கண்டார்கள். கண்டு அவரைத் தூக்கிச் சென்று அடுத்திருந்த பிரிவினைச் சபைக் கோயிலில் விட்டார்கள். ஆராதனை தொடங்கும் வேளையாய் இருந்தது.

துரைமகனுடைய சமர்த்துக் குறையவில்லை. லத்தின் பாஷையில் பாட்டுகளும், சங்கீதங்களும் படிக்கத் தொடங்கினார். உரத்த சப்தமாய்ப் பாடிய தால் போதகருடைய குரல் கேட்கவேயில்லை. அதனால் அவரை வெளியே கொண்டிப்போக வேண்டியதாயிற்று.

— தற்போது சோவியற்றூஷியாவின் கடற்படை அதிகபலம்பொருத்தியதாய் இருக்கக்காரணம், சென்ற உலகயுத்தம் நடந்தகாலத்திலே நேசநாடுகளிடமிருந்து இரவலாகவாங்கிய யுத்தக்கப்பல்களிலிருந்தும், யுத்தம்முடிந்தபின் ஜேர்மன் நிபுணர்களிடமிருந்தும் காத்திரமிக்க தொழில்நுட்ப இரகசியங்களை வெகுவாக அறிந்துகொண்டமைதானென்று சொல்லப்படுகிறது.

இந்த அரசர்களைப் போல்...

தேவஅருளினி நம்மால் ஒன்றும் செய்யமுடியாது. சர்வேசாரானே சம்பாஷிக்கவும், அவரிடம் உதவிசெய்யக் களைப் பெறவும் தில்லியபூசையைவிட மேலான சாதனம் வேறில்லையென்பது அர்ச்சி. கிறிஸ்தோஸ்தோம அருளப்பிரி அபிப்பிராயம். தங்கன்சீவிகராவத்தில் அடிக்கடி பூசைகாண்கிறவர்கள் மாணரோத்தில் விசேஷ உதவி பெறுவார்கள், ஞாயிற்றுக் கிழமையிலும், கடந்திரு நாட்களிலும் பூசைகாணத் தவறுவது சாவானபாவம்.

பெரியகொன்ஸ்தன்டினோபுல் அரரசர் தமது அரண்மனையில் இருக்கும் பொழுது நாள்தோறும் பூசைகண்டு வருவார். பட்டாளத்தில் இருக்கும் பொழுது நாள்தோறும் பூசைகாணத் தக்கதாய், இலேசாகத் தூக்கிக்கொண்டு போகக் கூடிய பீடமொன்று செய்துவைத்திருந்தார். லோதர் அரரசர் நாள்தோறும் முன்றுபூசைகண்டு வருவார். இங்கிலாந்ததேசத்தின் மூன்றுவதுவென்றி அரரசர் நாள்தோறும் தமதுபரிவாரத்தோடு மூன்றுபூசைகண்டு வருவார். பொர்கியாநாட்டிலேவென்சஸ்லாஸ் அரரசர் பூசையின்மேல் வைத்த பத்தியினால் தினத்தோறும் அநேகபூசைகாண்பார். பூசைப்பாத்திரம், வஸ்திரம் முதலியவைகளை விலையுயர்ந்த வஸ்துகள் கொண்டுசெய்துகொடுப்பார். பூசைக்கு வேண்டிய அப்பஞ்சடக் கோதுமையைத் தமதுகையாலேயே பயிரிடுவார். ஒருநாள் நோமைச்சக்கரவர்த்தி இவரையும், மற்றஅரசர்களையும் முக்கியமான ஓர்காரியத்தைப்பற்றித் தீர்மானம் பண்ணும்படியாக அழைத்திருந்தார். வென்சஸ்லாஸ் பூசைகண்டதினால் வரத்தாமதமாய்ப் போயிற்று. சக்கரவர்த்தியும், மற்றஅரசர்களும் இதைக்கண்டு கோபங்கொண்டு அவர்வந்தால் ஒருவரும் எழுந்திருந்து ஆசாரம்செய்யக் கூடாதென்று தங்களுக்குள்ளே தீர்மானம்பண்ணிக் கொண்டார்கள். வென்சஸ்லாஸ் பூசைகண்டுகொண்டு கூட்டத்திற்குவந்தபொழுது, அவரின் இருபக்கத்திலும் சூரியனைப்போல் பிரகாசிக்கிற இருசம்மனசுகள் வருவதைச் சக்கரவர்த்திகண்டு, எழுந்துகொண்டு போய் ஆசாரம்செய்து அவரை அழைத்தவந்து தமதுவலதுபரிசுத்தில் வீற்றிருக்கச்செய்தார். சக்கரவர்த்தி எழுந்ததைக்கண்ட மற்றஅரசர்களும் எழுந்திருந்து மரியாதைசெய்ய, அவர் மற்றவர்களைரோக்கி, நீங்கள் அந்தச்சம்மனசுகளைக் காணவில்லையா? என்று சொல்லி நடந்தசெய்தியை வெளியிட்டார். இத்தால் எல்லோருக்கும் வென்சஸ்லாஸ்மட்டில் பெருமதிப்பு உண்டாயிற்று.

அர்ச்சி. இசிதோர் கமத்தொழில் செய்யும் குடியானவர். அவர் நாள்தோறும் பூசைகாண்பதினாலே அவரது வேலைக்குக் குறைவுவாரதிருக்கச் சம்மனசுகள் அவர்வயலை உழுதார்கள். குழந்தையே அர்ச்சி. தெரேசம்மாளின் தகப்பனர் பத்தியுள்ள நல்லகிறிஸ்தவர். நாள்தோறும் பூசைகண்டு சர்வேசாரானின் ஆசிரவாதத்தைப்பெற்றுத் தமதுவேலையைச் செய்து வருவார். அவர் பத்தேபத்து வருடம்மாத்திரம் இரத்தினவியாபாரம் செய்துவந்தார். இரத்தப்பத்துவருடத்திலும் அவருக்குச் சர்வேசாரன் எவ்வளவு இலாபம் வரப்பண்ணினாரென்றால், தனதுபிள்ளைகளை டெல்லாம் படிப்பிக்கவும், தமதுசீவியகால முழுவதும்வேண்டிய பணம் கிடைக்கவும் செய்தார்.

இவர்கள் அடைந்த வரப்பிரசாதங்களையும், நன்மைகளையும் நாமும்பெற்றுக்கொள்ள எவ்வளவோ அசை அல்லோடும், பத்திபற்றுதலோடும் ஒவ்வொருநாளும் தில்லியபூசை காணவேண்டும். யேசுநாதசுவாமி பிடத்தின்மேல் எழுந்தருளிவரும்பொழுது, அவருடன் என்னிறந்த சம்மனசுகளும் ஆண்டவரை வணங்கி ஆராதிக்க இறங்குவருகிறார்கள் என்று அர்ச்சி.

சம். சிஸ்டர் மேரி அமுதை அவர்களின்

தேகவியோகம்

யாழ்ப்பாணம், திருக்குடும்பகன் னிகாசபைக் கன்னியாஸ்திரீ மாருள் அநீக்காலங் கண்டாரூள் ஒருவராய், பலராலும் நன்முதெக்கப்பெற்றவராய், தேவபத்தியிற் பழுத்தபழமாய், சீரிய குணவிசேஷங்கள் அமைந்தவராய் விளங்கியிருந்தவரான சம். சிஸ்டர் மேரி அமுதை அவர்கள் விருத்தாப்பியநோய்கண்டு, அந்தியதேவதிரவியானுமானங்களைப் பெற்றுச் சென்ற 28-3-53 சனிக்கிழமை தனது 75-ம் வயதிலே காலஞ்செல்ல வாயினாரெனும் துயர செய்தி அறிந்து மனம்வருந்தலானோம். இவர்காம்பன்பதியிலே உயர்வேளாண் குடும்பமொன்றில் உதித்தவர். தனது 21-ம் பரிவரயத்தில் திருக்குடும்பகன் னிகாமடத்திற்சேர்ந்து ஓர்கன்னியாஸ்திரீயாயினார். இவர் பெரியோருக்கும், சிறியோருக்கும் தனது சற்போதனையாலும், சாதனையாலும் நல்வழிகாட்டி வந்து, தனதுசபை ஒழுங்குகளைச் சுமுத்திரையாய் அனுசரித்துத் தன் உடன்கோது கன்னிகாஸ்திரீ மாருக் கெல்லாம் ஒர்மேல்வரிச் சட்டமாக இருந்தவர் தார். கடவுள்திருவருளால் இவரீயிய அமுதும், நிறைசுகழும் பெற்றிருந்து, இருவருடங்கனின் முன்னரே தான் கன்னியர்தடைத்த 50-ம் வருடத் தங்குபிவிவிழாவைக் கண்டு மகிழ்ந்தார். விருத்தாப்பியநோய்கண்டு வருந்திய நாட்களிலே தனக்குண்டான வேதனையை இவர்தோஷமாக அனுபவித்து, சிரஷ்டர், மற்றும் அநேக கன்னியாஸ்திரீமார்கள், இனசனர் புடைசூழ் துறிகப் புனைகை தவழும் புனிதவதனத்தினை அமரிகையாக மரணத்திரையில் மறையலாயினர். மறுநாள் சாயந்தரம் இளவாலையிலே அநேககுருமார்கள், கன்னியாஸ்திரீமார்கள், இனசனர் முதலானோர் பெருந்திரளாக்கூடியிருந்த சமூகத்திலே சேமச்சடங்கு சிறப்பாக நடந்தேறியது. ஊர்காவற்றுறைப் பங்குக்குவார் வண. பிலிப்பொன்னையாசுவாமி யவர்களும், எண்பதின்மருக்குமேற்பட்ட அவ் ஆர்க்கிறிஸ்தவர்களும் அவ்வேளை சமூகமாயிருந்தார்கள். இவரை இழந்து துன்புறும் சகோதரகன்னியாஸ்திரீ மாருடும், இனசனரோடும் நாமும் அனுதாப்புகின்றோம்.

R. I. P.

கிறகோரியார் சொல்லுகின்றார். அர்ச்சி. கிறிஸ்தோஸ்தோம அருளப்பிரி சீஷனான அர்ச்சி. நிறுள்ளன்பவர், பூசைநோத்திலே கோவிலுக்குள் பிரவேசிக்கும்பொழுது வெண்துடை அணிந்த திரளான சம்மனசுகள் ஆண்டவரைச் சற்றிப் பயபத்தியுடன் வணங்கிக்கொண்டிருப்பதையும், தங்கன் ஆண்டவர் பவிபிடத்தின்மேல் எழுந்தருளிவந்திருப்பதைப்பற்றி ஆச்சரியமுற்றவர்களாய் அவர்கள்தோன்றியதை யும் தாம் கண்டதாக எழுதிவைத்திருக்கிறார். நாம் பூசைகாணும்பொழுது மனிதர்தந்தியில்லல், ஆயிரக்கணக்கான தூதர், அதிதூதர் மத்தியிலிருக்கிறோம்; அவர்கள் நமது ஆண்டவரைப் பயபத்தியுடன் வணங்கிக்கொண்டிருக்கிறார்கள் என்று அர்ச்சி. கிறிஸ்தோஸ்தோம அருளப்பிரி சொல்லுகிறார். ஆகையால், பூசைகாணும்பொழுது அத்தேவதூதருடன் நாமும் பயபத்தி, சிரேகத்தான் ஆண்டவரை ஆராதித்து, அரசன்சமூகத்தில் மந்திரி மாருமும், பிரதானிகளும் எத்துணை சங்கை மேரைமரியாதையுடனும் இருக்கிறார்களோ, அப்படியே நாமும் தில்லியேசுவின் திருச்சமூகத்திலிருந்து, நமக்குவேண்டிய ஆத்திம சர்வசகாயங்களைப் பெற்றுக் கொள்வோமாக. என்னகஷ்டமிருந்தாலும், வருத்தமிருந்தாலும் பின்வாங்காத தினமும் பூசைகாண உறுதியான பிரதிக்கனை செய்துகொள்வோமாக.

பாரெல மோனியா

(2-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

கோவிலினமத்தியில் வளைவான மேற்களத்திலிருந்து தொங்கும் திருவிளக்கு. இது லெக்மானு (Lehmanu) என்ற பெயர்கொண்ட இரு பூதசகோதரங்களின் காணிக்கை. இங்குதான் அவர்கள் மனத்திரும்பினார்கள். “இஸ்றாயேல்மக்கள் ஞான வெளிச்சத்தைக் கண்டடையும் பொருட்டு இவ்விளக்கு எரிசிறுது” என்ற இரத்தரூபக சின்னத்தைப்பற்றிய குறிப்பும் காணப்படுகிறது. பாரெல மோனியா என்ற இச்சிறு பட்டினத்தில் வேறுசில ரூபகசின்னங்களும், புண்ணியஸ்தலங்களும் உள்ளன. அவைகளில் முக்கியமாய்க் குறிப்பிடத்தக்கது முத். தெலாகொலம்பியெ (Bl. De la Colombiere) கோவில். அர்ச்சி. மார்க்கீர் மரியம்மாள் யேசுவின் திருஇருதய காட்சிகளைக் கண்டபோது தேவபராமரிப்பால் அவளுக்கு வழிகாட்டியாய் அமைந்த ஆத்திமகுருவே தெலாகொலம்பியெதான். யேசுசபைக்குருமாரின் விசாலமான இருப்பிடத்தையொட்டி இக்கோவிலுள்ளது. இங்கு யேசுசபையார் குருப்பட்டம் பெற்றபிறகு செய்யவேண்டிய முன்றுவதுவருட அல்லது கடைசு நவசர்வியாசத்தை நடத்துகிறார்கள். முத். தெலாகொலம்பியெ கோவில் அழகாயிருக்கிறது. விலையுயர்ந்த சித்திரவேலைப்பாடுகளைக் கொண்டது. மேல்நாட்டு, கீழ்நாட்டுக் கட்டிடக்கலைகள் ஒருங்கு சேர்த்துக்கட்டப்பெற்றது. மதுமும், இரக்கமும் நிறைந்த யேசுவின் திரு இருதய அப்போஸ்தலர்களான முத். தெலாகொலம்பியெ சுவாமியாரையும் அர்ச்சி. மார்க்கீர் மரியம்மாளையும் சரூபங்களாலும், சலவைக்கல், வெண்கலத்தாலான விலையுயர்ந்த சித்திர வேலைப்பாடுகளாலும் மகிமைப்படுத்துகிறது இக்கோவில்.

இதற்கருகிலேயே தேவநற்கருணைப் பத்தியையும், கிறிஸ்துநாதரின் இராசரீகத்தை யும் விவரிக்கும் கண்காட்சிசாலை ஒன்றிருக்கிறது. இரத்தியூஸியம் (Museum) ஹியெரோன் (Hieron) அல்லது பரிசுத்தஇடம் என்றழைக்கப்படுகிறது. கண்காட்சிசாலைக் கட்டிடமும், தில்லியநற்கருணைப் பத்தியை விளக்கும் திருச்சரூபங்களும், வர்ணப்படங்களும் பறன் அவ் சாராக்காஹா (Baron of Sarachaga) என்ற ஸ்பானிய பிரபுவின்கொடைகள் அவர் இரத்தக்கண்காட்சிசாலையை 1873-ம் ஆண்டு ஏற்படுத்தினார். யேசுசபைக்குருமாரின் ஆலோசனையையும், ஆதரவையுட்கொண்டு நற்கருணைப்பத்தியை வளர்க்கவும், கிறிஸ்துநாதரின் இராசரீகத்தைப் பிரஸ்தாபிக்கவும், பிரசாரத்தினாலும், இவ்வித கண்காட்சிசாலை யாலும் செய்த அப்போஸ்தலத்தவத்திலிருந்தே திருச்சபையில் கிறிஸ்து இராசாதிருநானே ஏற்படுத்த வேண்டுமென்ற யோசனை முதன்முதல் தோன்றியதென்று சொல்லப்படுகிறது.

திருவிருதயக் காட்சிகளோடு சம்பந்தப்பட்ட மற்றோரிடம் ‘டியோரமா’ (Diorama) என்பது. குழந்தைப்பருவத்திலிருந்து விசிறேஷன்மடத்தில் மரித்தவரையில் அர்ச்சி, மார்க்கீர் மரியம்மாளின் சீவியசரித்திரத்தை விளக்கும் சரூபப்படங்களும் (Relief pictures), சரூபங்களும் இங்குள்ளபோதும் வைக்கப்பட்டிருக்கின்றன. மின்சார விளக்குகளால் அலங்கரிக்கப்பட்ட இவ்வருவப்படங்கள் அவருடைய சீவியத்தின் பலசம்பவங்களையும், முக்கியசம்பவங்களையும், அக்கால சரித்திரநிலையை யும், அவருடைய சீவியத்தைப் பாதித்த முக்கியமான மனிதர்களையும் தெளிவாக விவரிக்கின்றன. இவ்விடத்திற்குவரும் யாத்திரிகர்களுக்கு இங்குள்ள குருமாருள் ஒருவர் இப்படங்களைக்காட்டி அர்ச்சி, மார்க்கீர் மரியம்மாளின் சீவியசரிதையை விவரிக்கிறார்.

நமது அச்சியந்திரசாலைப் புத்தகசாலையில் விற்பனைக்கிருக்கும் இந்திய கத்தோலிக்க புத்தகங்கள்

—*—

சத்தியவேத சித்திரவிளக்கம் ... 5-50
 திருஇருதய வணக்கமாதம் ... 2-25
 அன்பின் அரசர் ... 2-25
 குசையப்பர் வணக்கமாதம் ... 2-00
 பங்கிரான் ... 3-50
 அர்ச்சி. அருளாளந்தர் ... 1-50
 ஞானோபதேசக் கோர்வை
 முதற்பாகம் } ... 9-75
 இரண்டாம் பாகம் }
 மூன்றாம் பாகம் }
 சத்தியவேதாக்கம சங்ஷேபம்
 (பழைய ஏற்பாடு &
 புதிய ஏற்பாடு) ... 1-10
 பிரதான மந்திரங்களின்
 விவரிக்கியானம் ... 2-25
 கத்தோலிக்கு களஞ்சியம் ...
 மன்ரோசா ... 3-00
 அர்ச்சி. ஞானப்பிரகாசியார்
 சரித்திரம் ... 1-10
 தொன் பொஸ்கோ சரித்திரம் ... 75
 அர்ச்சியசிஷ்டவரம் ...
 சேசு திருச்சரிதை ... 1-10
 சேசுவின்சிறிய புஷ்பம் ... 1-10
 அர்ச்சி. லூக்காஸ் சவிசேஷம் ... 1-10
 ஞான சீவியம் ... 3-00
 கிறிஸ்துநாதர் எங்கள் கர்த்தா ... 1-00
 அண்னையும் தந்தையும் ...
 உத்தரிக்கிற ஆத்திமங்களுக்கு ... 35
 திரு இருதய நண்பர்களுக்குத் திருமணி ... 40
 ஜெபமாலை நவநாள் ...
 புதுமைவள்ளல் புனித அந்தோனியார் ... 45
 குருக்களுக்காக ஜெபிப்பதென் ... 25
 அர்ச்சி. குசையப்பரிடம்
 போங்கள் ... 30
 அர்ச்சி. குசையப்பர் ... 55
 ஆயரின் குரவொலி ...
 புதிய ஏற்பாடு (பெரிது) ... 8-50
 புதிய ஏற்பாடு (சிறிது) ... 3-75
 இரத்தம்வடிந்த லீலி ... 75
 ஞானோபதேச பாடத்திட்டம் ... 90
 திருக்குடும்ப பத்திமாலை ... 3-25
 விலாசம்:
 மனேஜர்,
 அர்ச்சி. குசையமாழனிவர் அச்சகம்,
 யாழ்ப்பாணம்.

—இங்கியாவிலே விஜயவாடாநகரில் சமீபத்திலே யேசுசபைக் குருமார் ஓரகலூரி அமைக்கவிருக்கின்றார்கள். இதற்கென்று அங்குள்ள இரத்தப்பிர முகர்கள் சுமார் ஐந்துலட்சம் ரூபா பெறுமதெயுள்ள நூறு ஏக்கர் காணியை அக்குருமாருக்கு நன்கொடையாக உபகரித்திருக்கின்றார்கள்.

—பிரித்தானிய தேசத்திலுள்ள கப்பல்கட்டும் நிலையங்களிலே சென்ற 1952-ம் ஆண்டில் சுமார் 25+ கப்பல்கள் கட்டிமுடிந்து கடலில் இறக்கப்பட்டிருக்கின்றன. சென்ற ஆண்டிலே உலகில் மிகப்பெருந்தொகையான கப்பல்களைப் பிரித்தானிய கப்பல்கட்டும் நிலையங்களே கட்டியிருக்கின்றன. இவற்றில் முறையே 21,300—20,350—20,125 தொன்நிறையுள்ள எண்ணெய்த்தாங்கிக் கப்பல்களே மிகப்பெரியனவாகும்.

நாங்கள் சென்றிருந்தபோது இக்கோவிலின் பெரியசுவாமியாரேவந்து இவைகளை எங்களுக்குக்காட்டினார். யாத்நிரிகர்கள் இப்படங்களைப்பார்த்து விவரிக்கியானத்தைக் கேட்டபிறகு எத்தப்புத்தகத்திலிருந்தும் படித்தறிவதை விட அதிகத்தெளிவாக அர்ச்சி. மார்க்கீர் மரியம்மாளின் சீவிய சரிதையை அறிந்துகொள்ளுகிறார்கள்.

**மேய்ப்பர் பணியும்
மேற்றிராணிமாரும்**

(1-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

செய்துவரும் மேய்ப்பர் பணி இதுதான்.

அன்பின் ஆட்சி

மேற்றிராணிமார் செலுத்தும் அதிகாரத்துக்கு அன்பின் ஆட்சி என்ற பெயர் பொருந்தும். மன்னுயிரைக்காக்கத் தன்னுயிரை அன்பின் பலியாகத்தந்த நாதனே இவர்கள் ஆட்சியின் ஆதிமூலம், மேல்வரிச் சட்டம், அன்புதான் இவரது ஆளுகையின் சிறந்த இலட்சணம். உயிர் நாடி. இதைக்கண்டு பிடிக்க மேற்றிராணிமாரின் தலைவர் பட்டம் பெற்ற போது நடந்த தைரினைத்தால் போதும். யேசுவை யாவரையும்விட அதிகமாய் நேசிக்கிறேன் என்று சொல்லி அன்புப்பீட்சையில் தேர்ச்சி பெற்ற பிறகு தான் தலைவர் பதவி இராயப்பருக்குக்கிடைத்தது. நான் அக்கினியை மூட்ட வந்தேன். இதை யன்றி வேறொன்றையும் நான் விரும்புவதில்லை என்ற யேசுவின் வாக்கியம்தான் மேற்றிராணிமாரது வாழ்நாளின் குறிக்கோள். பிறர் நலத்துக்காக நடத்தும் எண்ணிறந்த ஸ்தாபனங்கள் மேற்றிராணிமாரின் அன்புப்பணியை எக்காளத்தொனியுடன் எல்லாருக்கும் அறிவிக்கின்றன. தொட்டிலில்கிடக்கும் பச்சைக்குழந்தைமுதல் காடுவா என்று அழைக்கும் நரைத்துப்பழுத்த வயோதிகர்வரை எத்தனைவித ஆதரவு அற்ற அநாதைகளை மேற்றிராணிமார் கண்காணித்துக் காப்பாற்றுகிறார்கள்! அநாதை மடம், வயோதிகர் இல்லம், பிணியாளர் வைத்தியசாலை, குஷ்டரோகிகள் விடுதி முதலிய நிலையங்களில் நிம்மதியாய்வாழ்பவர்கள் எத்தனை! ஆரம்பப்பள்ளி, உயர்நிலைப்பள்ளி, கலாசாலை, இலக்கயக்கழகம், தூல்நிலையம் முதலிய அறிவை வளர்க்கும் ஸ்தாபனங்களவேறு, இல்லறத்தார் ஒழுக்கத்தில் ஓங்கிமாண்பும் பண்பும் பெற்றுப் புண்ணியத்தில் விர்த்தியடைய இருக்கும் பற்பலசங்கம், சபை, கழகம் முதலியன எத்தனை? துறவறத்தாரும் தாயநெறியில் வழுவாதொழுக்கக் கன்னியர், சந்திரியாசமடம், குருமடம்போன்ற புண்ணியஸ்தாபனங்கள் எத்தனை? திருச்சபையின் கொள்கைகளைக் கடைப்பிடித்து ஒழுக்க ஏதுவான ஸ்தாபனங்களாய்விளங்கும் பற்பல பங்குகளில் விளைந்துவரும் ஞானநன்மை யாவற்றையும் வர்ணிக்க இயலாது. இத்தனை ஸ்தாபனங்கள் நலம்பெருகி மக்களுக்கு நன்மை செய்ய மேற்றிராணிமார் வழிவகுக்கின்றனர். இவைகளை எல்லாம் பரிபாலித்து மேற்பார்வை செய்வதில் உள்ள பொறுப்புப்பெரிது, கவலை அதிகம்.

மேற்றிராணிமாரின் ஆட்சியின்மாட்சி பெரிது. தின்மையை எதிர்த்துத் தாக்கும் திருச்சபையின் தளகர்த்தர் மேற்றிராணிமார். யேசுவின் ஞானமந்தையைக்காக்கும் ஞானத்தந்தை அவர். திருச்சபை பொலிவுற விளங்கச்செய்யும் ஞானத்தீபம்

அர்ச்சியர்ஷ்ட அந்தோனியாரின் தருமக்கோணம்

சென் லின்சென்ற் டி போல் தரும சபை யாழ்ப்பாணம்



நன்றியறிந்த ஸ்தோத்திரங்களும் மன்றட்டங்களும்

நாக்களி:— எனதுமருமகன் தீ. செபமலைக்குப் பாம்புதிண்டி மெத்தவும் அவதிப்படும்தோது அர்ச். அந்தோனியாருக்கு நேர்த்திசெய்தேன். கோடியற்புதருடைய மன்றட்டிதவியால் நல்ல பூரணசுகம் கிட்டத்தது. அந்தக் குடும்பத்தாரைச் சகல பொல்லாப்புகளில் நின்றும்தன்மும் காப்பாற்றியருள வேணுமென்று அர்ச். அந்தோனியாருடைய உதவியோடு சபையாரும் சர்வவல்லபரான சர்வேசுரனை மன்றட்டிப்படிக்கேட்டு நேர்த்திப்படி எனது காணிக்கையை அனுப்பிவைக்கிறேன்.

சலாபம்:— அர்ச். பதிவை அந்தோனியாரின் மன்றட்டினால் நான் கேட்ட காரியம் அனுசூலமானது. அவரின் நாமம் எங்கும் பரம்பும்படியாக நேர்த்திப்படி இதுபிரசாரஞ்செய்கிறேன். காலதாமதம் பண்ணியதைவிட்டு அர்ச். அந்தோனியார் மன்னிப்பாராக. நன்றியறிதலாகத் தரும அப்பத்துக்கு ரூபா 2 அனுப்பியிருக்கிறேன்.

மனுவேல் யோசவ் பெர்னாண்டோ மன்றட்டி:— சகலவித இடையூறுகளிலும் உமது அடியாரின் தஞ்சமான ஆராதிஷ்ட அந்தோனியாரே, உமது மன்றட்டிதவியால் அடியேன் கேட்ட மன்றட்டி அனுசூலமாகச் சர்வவல்லபரான சர்வேசுரன் கிருபையாலித்தார். என்றும் உமது நாமம் புகழப்படுவதாக. நன்றியாக உமது ஏழைகளுக்கு எனது சொற்பகாணிக்கை ரூபா 2 அனுப்பியிருக்கிறேன். என். குசைப்பிள்ளை

யாழ்ப்பாணம்:— கோடியற்புதவரத்தாரான அர்ச். அந்தோனியாருடைய வேண்டிதலால் காணுது மறைபட்டிருந்த பொருள், இரண்டுமாதத்தின்பின் கிடைக்கப்பெற்று அகமகிழ்ந்தேன். என்றும் அவருடைய நாமம் புகழப்படுவதாக. நன்றியாக நான் அனுப்பும் இச்சிறு தொகையை அவர் ஏழைகளின் அப்பத்துக்கு உதவுமாறு தாழ்மையுடன் கேட்கிறேன்.

புத்தளம்:— கோடியற்புதவரத்தாரான அர்ச். அந்தோனியாரிடம் நான்கேட்ட காரியம் அனுசூலமானபடியால் நன்றியாக அவரின் ஏழைகளுக்குக் காணிக்கையாக ரூபா 2 அனுப்பி நேர்த்திப்படி இதைப் பிரசாரிக்கும்படியும் தயவாய்க் கேட்கிறேன். ஜே. அன்ரனி மிருண்டா

கேட்டநன்மைகள் அனுசூலமானதிலும் அப்பத்துக்கு அனுப்பப்பட்ட காணிக்கைகள்

முள்ளிக்குளம்: எம். செபஸ்தியான் சில்வா 2-00, கே. வலத்திசார் கூடுகு 1-00, எஸ். வரோணிக்கா கூடுகு 1-00, எஸ். ஞானம்மா குருல் 1-00, ஏ. சிமியோன் லெம்பேட் 1-00 — மூதூர்: கே. ஏ. ரேசுடிவாஸ் 2-00 — கோகை: ஏ. புவக்கீம் 10-00 — கல்கமுலா: ஏ. மரியா னுள் 2-00, ஏ. கிறகோரிஸ்பிள்ளை 1-00, எம். எஸ். கிறகோரிஸ் 2-00, ஏ. சுவாம்

அவர். அன்புருவாய்க்காட்சி அளிக்கும் அப்பன் அவர். என்னுடும் அவர்களுக்கு இருக்கும் பொறுப்பு அதிகம், பாரம்பெரிது. ஆகையால் அவர்கள் தொட்டது துலங்கவும், நினைத்தது நிறைவேறவும், நன்மை நாளும் பொழியவும், திருச்சபையைத்தாங்கி அன்பின் ஆட்சி புரியவும், நல்லயேசுவை இரந்து மன்றடுவோம்.

கோல விவாகம்

ஏழாலைவாசரும், யாழ்ப்பாண மேற்றிராசனத்தைச்சேர்ந்த பலகத்தோலிக்க பாடசாலைகளில் தொண்டாற்றிவந்து இளைப்பாறி யிருப்பவருமான திரு. எஸ். பேர்னாட் தம்பையா அவர்களின் சிரேஷ்டபுதல்வரும், கண்டிசென். சில்வேஸ்னர் கல்லூரி ஆசிரியர்களில் ஒருவருமான திருவளர்செல்வன் எஸ். பி. குசைப்பிள்ளை செல்வரெட்டணத்துக்கும், ஷே. ஊர்வாசரும், குருநாகல் எஸ்ரேற்றில் சுப்பிரீன்ரெண்டுகைப் பணியாற்றுவவருமாகிய திரு. எஸ். சில்வேஸ்னர் அப்பாத்தாரை அவர்களின் சிரேஷ்டபுதல்வி திருவளர்செல்வி கத்தரின் நமலேஸ்வரிக்கும் இம்மதி 8-ந்திகதி காலை 7 மணியளவில் ஏழாலை அர்ச். இசிடோர் ஆலயத்தில் கட்டளைக்குவர் வண. ஜோன் சிங்கராயர் சுவாமியவர்களால் திராளான சுற்றத்தவர், மித்திரர், ஆசிரியர்கள் குழுமியிருந்த சமூகத்தில் மெய்கிவாகத்திருச்சட்டங்கு சிறப்பாக நிறைவேறியது. தம்பதிகள் ஆலயத்திலிருந்து புறப்பட்டபோது அதன் முன்றிலில் பெரியோர்பலா பூமாலைகளுக்குடியதும் பிரதிமைப்படும் பிடிக்கப்பட்டது. பின்னர் நாதசுவாத்திய வரிசைகளுடன் தம்பதிகள் அங்கு சமூகமளித்த அன்பர்களையாவரும் புடைசூழ விதியுலாப்போந்து மணமகள் இல்லஞ்சென்று வெகுபரிமளிப்பாக வரவேற்று உபசரிக்கப் பெற்றனர். ஆசிரியர் பலர் சொற்பொழிவுகளாற்றி அவர்களை வாழ்த்திநின்றனர். பிற்பகல் 1 மணியளவில் மணமகள் மன்றலம்மையிலும் பெருமிதமான உபசரணைகள் நடைபெறலாயின, இப்புதியதம்பதிகள் அஷ்டஜஸ்வரியங்களும்பெற்று இன்புற்றுவாழ இறைவனின் இணைமலாடிகளை இறைஞ்சுகின்றேன். — திருபார்

பிள்ளை 2-00—கம்பனை: ஏ. டி. சேவியர் 2-00—கல்லில்லா: ஏ. எஸ். சைமன் 5-00—மஸ்கேலியா: எஸ். ஜே. டேவித்பிள்ளை 1-00, பி. கபிரிகேற்பிள்ளை 1-50, கே. டானியல் சந்திரம் 5-00—பண்டாரவளை: யோன் அந்தோனியம்மாள் 7-00 — பூனைக்கல்: மிசெஸ் குசைமரி பீற்றர் 1-00—உடப்புசலாவை: ஏ. எஸ். பீற்றர் 5-00, மிசெஸ். எஸ். வி. பீற்றர் 3-00 — புத்தளம்: ஜே. அன்ரனி மிருண்டா 2-00 — இல்லா: எஸ். வி. பீற்றர் 1-00 — செட்டிகுளம்: ஓர் உபகாரி 10-00, ரி. வஸ்தியாம்பிள்ளை 2-00 — புளுத்தோட்டம்: ஏ. இரட்னம் 2-00—அக்கரபற்றண: சி. எம். தாஸ் 2-00, எச். ஆர். சில்வா னுள் 2-00 — சலாபம்: மனுவேல் யோசவ் பெர்னாண்டோ 2-00—டிப்போடிரு: பி. இ. குசைப்பிள்ளை 1-00 — கட்டைக்காடி: ஆர். எஸ். தோமஸ் சண்முகம் பிள்ளை 2-00—கண்டி: எஸ். செபஸ்தியன்—கோட்டைமுனை: சக்கரியால் அந்தோனிப்பிள்ளை 1-00 — கிங்கப்பூர்: எஸ். பிரான்சீஸ் 9-54, எம். ஏ. பெஞ்சமின் 10-00 — மலாயா: எஸ். யோசேப்பு 13-25—யாழ்ப்பாணம்: வி. அமிர்தலிங்கம் 5-00, ஏ. பிரான்சீஸ்பிள்ளை 6-00, எம். ஏ. எம். -50—கற்றன்: மிசெஸ் அரியிலவா 2-00—வகுவென்ரலாவை: ஜே. சி. எம். கோமஸ் 2-00 — இம்ரூலை: எம். எஸ். பெர்னாண்டோபிள்ளை 3-00, மிசெஸ் பிறும் அன்ரன் 2-00, பிறும் அன்ரன் 11-00 — மன்னார்: என். குசைப்பிள்ளை 2-00—திரிகோணமலை: ஆர். என். யாட் 2-00 — ருஜக்கமுலை: டபிள்யூ. எம். பெர்னாண்டோ 2-00—கொள்ளுப்பட்டி: ஞானப்பிரகாசம் சந்தியாகு 3-00 — கா வெட்டி: எஸ். பஸ்தியாம்பிள்ளை 1-00, பி. கபிரிகேற்பிள்ளை 1-00 — நம்பவொட்டா: யோன் பீற்றர் 1-00 — ஹனுக்கை: ஏ. ஆர். நிம்போத்தி 3-00.

The Director, St. Joseph's Conference, Bishop's House, JAFFNA. சென் லின்சென்ற் டி போல்சபைத்தலைவர் மேற்றிராசன மாளிகை யாழ்ப்பாணம்.

ORDER NISI

IN THE DISTRICT COURT OF JAFFNA In the matter of the Intestate Estate of the late Gabriel Solomon Puvirajasinghe of Russell's Square, Jaffna. Deceased.

Testamentary Jurisdiction } No. 1549 T.

Michael Jacob Justin Puvitajasinghe of Russell's Square, Jaffna. Petitioner. Vs. Joseph Leopold Cyril Puvirajasinghe of do. Respondent.

This matter coming on for determination before K. D. de Silva, Esquire, District Judge, Jaffna, on the 18th day of November 1952 in the presence of Mr. J. Patrick, Proctor, on the part of the Petitioner and the affidavit and petition of the Petitioner having been read:—

It is ordered that Letters of Administration to the estate of the said deceased be granted to the Petitioner as one of the sons and heir of the deceased abovenamed unless the Respondent shall appear before this Court on or before the 16th day of January 1953 and show cause to the satisfaction of this Court to the contrary.

The 18th day of November, 1952. Sgd. K. D. de SILVA, District Judge.

16-1-53 Order Nisi extended for 23-2-53. Sgd. K. D. de Silva, D. J.

23-3-53 Order Nisi extended for 23-3-53. Sgd. Spencer Rajaratnam, D. J.

23-3-53 Time to show cause extended for 11-5-53. Sgd. Spencer Rajaratnam, D. J.

Drawn by: Sgd. J. Patrick, Proctor for Petitioner.

CEYLON GOVERNMENT RAILWAY

Level Crossing Repairs

The Level Crossing at 252 miles 48 chains (Railway Mileage) between Chunnakam and Kankasanturai Stations, will be partially closed to vehicular traffic from 6-00 p. m. to 10-00 p. m. on 21-4-53 and totally closed from 10-00 p. m. on 21-4-53 to 4-00 a. m on 22-4-53, for effecting repairs. During this period any urgent traffic will be assisted over the crossing.

அர்ச். பிரான்சீஸ்துவின் முன்றஞ்சபை

அர்ச். பிரான்சீஸ்துவின் முன்றஞ்சபை மாதாந்தகட்டம் இம்மாதம் 24-ந்திகதி வெள்ளிக்கிழமை பி. ப. 5 மணிக்கு அர்ச். குசையப்பர்சிறீரூலயத்திலிருந்தேறும். அவ்வமயம் 5 பேர் ஆயத்தஅந்தஸ்தில் சேர்த்துக் கொள்ளப்படுவார்கள். மே மாதம் பரிபூரண பலன்கள் அடையக்கூடிய நாட்களாவன:— 14, 17, 18, 19, 20, 21, 24, 30, 31 (2). பொதுப்பாவமன்னிப்பு அடையக்கூடிய நாட்கள்:— 14, 24, 31.

A. S. FRANCIS OF MARY for Director